

**PROJECT AGREEMENT**  
 BETWEEN THE DEPARTMENT OF STATE, AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT (AID),  
 AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA, AND  
 THE DIRECTORATE GENERAL FOR BUDGET AND FOREIGN AID (DGBFA)

AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF VIETNAM

The above-named parties hereby mutually agree to carry out a project in accordance with the terms set forth herein and the terms set forth in any annexes attached hereto, as checked below:

- PROJECT DESCRIPTION ANNEX A       FOREIGN CURRENCY STANDARD PROVISIONS ANNEX  
 STANDARD PROVISIONS ANNEX       **USAID/CVN Std. SPECIAL PROVISIONS ANNEX**

This Project Agreement is further subject to the terms of the following agreement between the two governments, as modified and supplemented:

GENERAL AGREEMENT FOR TECHNICAL COOPERATION      DATE

ECONOMIC COOPERATION AGREEMENT      DATE **9/7/51**

(Other)      DATE

1. PROJECT/ACTIVITY NO. **730-11-590-350**      PAGE 1 OF 5 PAGES

2. AGREEMENT NO. **70-071**      3.  ORIGINAL OR REVISION NO. \_\_\_\_\_

4. PROJECT/ACTIVITY TITLE  
**Health Logistics Support**

5. PROJECT DESCRIPTION AND EXPLANATION  
 (See Annex A attached)

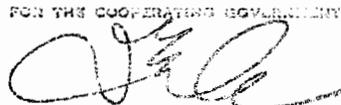
6. AID APPROPRIATION SYMBOL **72-1101006**      7. AID ALLOTMENT SYMBOL **056-50-730-00-69-01**

8. AID FINANCING	PREVIOUS TOTAL (A)	INCREASE (B)	DECREASE (C)	TOTAL TO DATE (D)
<input checked="" type="checkbox"/> DOLLARS <input type="checkbox"/> LOCAL CURRENCY				
(a) Total		\$2,281,100		\$2,281,100
(b) Contract Services				
(c) Commodities		2,281,100		2,281,100
(d) Other Costs				
9. COOPERATING AGENCY FINANCING - DOLLAR EQUIVALENT				
\$1.00 =				
(a) Total				
(b) Technical and other Services				
(c) Commodities				
(d) Other Costs				

10. SPECIAL PROVISIONS (Use Additional Continuation Sheets, if Necessary)

**BEST AVAILABLE COPY**

11. DATE OF ORIGINAL AGREEMENT **November 1st, 1969**      12. DATE OF THIS REVISION \_\_\_\_\_      13. ESTIMATED FINAL CONTRIBUTION DATE **December 31, 1972**

14. FOR THE COOPERATING GOVERNMENT OR AGENCY  
 SIGNATURE:       DATE: **Oct 21/69**  
 TITLE: **Director of Foreign Aid**

15. FOR THE AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT  
 SIGNATURE:       DATE: **11 Nov '69**  
 TITLE: **Director, USAID**

BEST AVAILABLE COPY

PRESIDENTIAL AGREEMENT  
BETWEEN AID AND

730-11-590-350

Page 2 of 5

PROAG  
CONTINUATION  
SHEET

DGBFA

Agreement No.  
70-071

Project/Activity Title

AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF  
Vietnam

Health Logistics Support

ANNEX A

I. BACKGROUND

There is a continuing need for the Health Logistics Support Project to fund the costs of US technicians, contract services and commodities required by the Government of Vietnam (GVN), Ministry of Health, Directorate of Logistics to support the requirements of MOH health services, hospitals, facilities and joint GVN/MOH-USAID Public Health projects and programs.

Prior to the reorganization of the Ministry in May 1966 under Presidential Decree No. 54 YF 3/18/66, medical supply support was accomplished by an inadequately funded and under-staffed fragmented medical supply system. USAID support was limited to commodity assistance for a pilot rural health program and professional assistance by Free World Assistance medical teams and the US Military Provincial Hospital Augmentation Program (MILPHAP). The utilization of medical teams was necessary to augment hospital staffs as military conscriptions had seriously reduced the capability to provide adequate care and treatment to the South Vietnamese civilian population. Prefectural hospitals operated within the availability of local funds with token supplementary support from the Ministry.

Under the reorganization plan of May 1966 all medical logistical support of provincial/prefectural health services, hospitals and programs was consolidated under the Director of Logistics. As a result, the MOH Directorate of Logistics became responsible for medical commodity provisioning for all MOH hospitals and health services and the maintenance, repair and rebuilding of medical equipment, medically related equipment, automotive vehicles and materials handling equipment. Simultaneously these support elements became the major sub-activities of the Health Logistics Support Project. The Chief of the USAID Public Health Medical Logistics Advisory Branch (PH/LOG) was designated as the counterpart of the GVN/MOH Director of Logistics. Counterpart relations were established between US advisory personnel filling comparable positions. The Health Logistics Support Project became the supporting program for funding costs incidental to the development and operation of the Medical Logistics System. In an effort to reduce the long lead time, six to eighteen months, required for medical supplies and equipment procurement through the General Services Administration (GSA), an Inter-agency agreement dated July 18, 1968, was consummated between DOD, GSA, and USAID.

This agreement authorized procurement of all USAID-funded medical commodities from the US Army Medical Depot, Ryukyus Islands using

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURES

SIGNATURES

TITLES

TITLES

PROAG  
CONTINUATION  
SHEET

ANNEX A

AGREEMENT BETWEEN AID AND

DGBFA

AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF  
Vietnam

Project/Activity No.  
730-11-590-350

2. Agreement No.

70-071

3. Project/Activity Title

Health Logistics Support

2.  Object of

Revision No.

Military Standard Requisitioning and Issue Procedures (MILSTRIP) and alleviated the procurement situation by reducing the lead time on standard stock items to an average of sixty to ninety days. Under the terms of a Memorandum of Understanding between the Department of the Army (DA) and USAID dated May 25, 1967, DA finances fifty percent of the commodity cost at DA standard prices and USAID is billed by the US Army Medical Depot, Kyukyus Islands for fifty percent of the value at standard price plus a twenty-two percent accessorial charge. An arrangement was also worked out under which blank forms and military publications used in the operation of the medical logistics system could be procured from the US Army Printing and Publications Center, Japan.

## II. PURPOSE

Under the terms of this agreement the USAID will provide technical and commodity procurement assistance to the Ministry of Health in order to continue the development of a GVN medical system capable of adequate and timely support of MOH hospitals, health facilities and the FY 70 national health program.

## III. RESPONSIBILITIES

### A. The GVN

1. The Ministry of Health hereby designates the MOH Director of Logistics as GVN Project Manager to represent the Ministry in carrying out this project and agrees to support the project through the normal revenues made available to the Ministry for its operations.
2. The Director of Public Health Logistics agrees:
  - a. to designate at least one official of the Directorate to act as counterpart for each US advisor who may be assigned to work on this project;
  - b. to continue to meet the normal operating costs of the Directorate including those in support of this project;
  - c. to staff the GVN/MOH Medical Logistics Center, Phu Tho and the depots located at Da Nang, Nha Trang and Can Tho

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE:

DATE:

SIGNATURE:

DATE:

TITLE:

TITLE:

FRGAS  
CONTINUATION  
SHEET

ANNEX A

DEPARTMENT OF STATE  
BUREAU OF OVERSEAS ASSISTANCE

DGBFA

AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF  
Vietnam

1. Project/Activity No.  
730-11-590-350  
2. Agency No.  
70-071  
3. Project/Activity Title

4. Date of Report  
1/27/68  
5. Period of Report

Health Logistics Support

in accordance with the approved applicable GVN/MOH staffing patterns;

- d. to provide office space, utilities and custodial services in support of US advisors, direct-hire and/or contract who may be assigned to work on this project;
- e. to provide all transportation and labor required for the movement of commodities from GVN/MOH depots to air or water terminals on a timely basis in order to meet flight or water transport schedules;
- f. to maintain storage facilities erected under USAID projects for the receipt, storage and issuance of USAID financed commodities;
- g. to provide transportation required for the movement of commodities from GVN/MOH depots to second destination consignees where air or water transport is not provided from USAID or CORDS resources;
- h. to provide goods and services available in-country in support of this project;
- i. to arrange for customs and port clearances, to include narcotic import permits, without cost to USAID, of all commodities made available under the terms of this agreement.

E. The USAID

The USAID designates the Chief Logistics Adviser of the Public Health Management office or his designee to serve as US Project Manager for this project and agrees:

1. To pay the dollar costs of United States advisors to be assigned for work on this project.
2. Within the limits of funds obligated in Block 8 on the face sheet, to finance commodity procurement as shown below.

IV. FINANCIAL OBLIGATION

This agreement provides dollar funding for commodity procurement

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE:

SIGNATURE:

TITLE:

TITLE:

AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF  
Vietnam

DGBFA

730-11-590-350

70-071

Health Logistics Support

as follows:

- A. \$2,000,000 to fund MILSTRIP requisitions submitted to the US Army Medical Depot, Ryukyus Islands, through open-end PIO/C 730-350-0-0100177.
- B. \$10,000 for the procurement of blank forms and military publications from the US Army Printing and Publications Center, Japan. See PIO/C 730-350-0-0100178.
- C. \$20,200 for "PASCOE" prefab components required to complete seven province warehouses. See PIO/C 730-350-8-0100179.
- D. \$250,900 for DDT to be used for spraying operations in Region I, II and III. See PIO/C 730-350-8-0100180.

V. GENERAL

A. Placement of Title

Title shall pass to the GVN at the time, place, and under the conditions specified below as applicable:

- 1. Irrespective of Authorized Agent, when project commodities are shipped via commercial carriers or international mail, title is vested in the Government of Vietnam at the time and place of loading/ mailing.
- 2. Irrespective of Authorized Agent, when project commodities are shipped via the United States Defense Transportation System or APO/FPO mail, title shall vest in the United States Government until such commodities are unloaded and received by an agency of the Government of Vietnam. At the time when such commodities are unloaded and received, title shall pass to the Government of Vietnam.

B. Standard Provisions

The Standard Provisions referred to on the face sheet of this agreement are incorporated in and made part of this agreement.

Concurrences:

*[Signature]*  
Minister of Health, (date)  
Social Welfare and Relief

For the Concursing Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_

TITLE: \_\_\_\_\_

TITLE: \_\_\_\_\_

**PROJECT AGREEMENT  
BETWEEN AID AND**

**DGBFA**

**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF  
Vietnam**

1. Project/Activity No.

**730-11-590-750**

PAGE \_\_\_ OF \_\_\_ PAGES

2. Agreement No.

**70-071**

3.  Original or  
Revision No. \_\_\_\_\_

4. Project/Activity Title

**Health Logistics Support**

**USAID/GVN STANDARD PROVISIONS**

**I. RESPONSIBILITIES :**

**A. USAID**

1. Availability of funds permitting, USAID proposes to provide dollar funds to finance the procurement of contract services, commodities, technicians' costs, participant training, and other costs as required for this project. Except for technician costs, the actual obligation of these funds will be accomplished by separate documentation signed by the GVN and USAID if they are not obligated by this Project Agreement.

2. AID agrees to furnish technical advice, guidance, and assistance through technical advisors, consultants, or contractors to assist the GVN Ministry sponsoring this project, in all technical and financial aspects of the project, including planning and implementation.

3. AID agrees to assist the Government of Vietnam in the selection of participants for further study and training in the USA and third countries and to assist in planning study and observation tours as required.

4. USAID shall appoint a Technical Advisor, who will act as the USAID technical specialist and be delegated the authority to assist his GVN counterpart in the latter's responsibility to supervise, develop, and implement this project. Notification of the name of the USAID Technical Advisor shall be made to DGBFA and the appropriate Ministry within 10 days after the Agreement has been signed. The Technical Advisor or his successor will assure continuity of activities undertaken pursuant to this Project Agreement.

5. USAID shall make available to the USAID Technical Advisor such technical, financial, or administrative services as may be necessary to implement the project on schedule, including relevant financial data concerning the USAID direct dollar assistance. This information will also be made available to DGBFA.

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_

TITLE: \_\_\_\_\_

TITLE: \_\_\_\_\_

**PROJECT AGREEMENT  
BETWEEN AID AND  
DGBFA**

AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF  
**Vietnam**

1. Project/Activity No.

**730-11-590-350**

PAGE \_\_\_ OF \_\_\_ PAGES

2. Agreement No.

**70-071**

3.  Original or  
Revision No. \_\_\_\_\_

4. Project/Activity Title

**Health Logistics Support**

**USAID/GVN STANDARD PROVISIONS - CONTINUED**

**B. Government of Vietnam :**

1. The GVN agrees to provide the plaster funds from the source and in the amount specified under block 9 of this Project Agreement for the purposes designated in this Agreement.

2. The GVN Minister sponsoring this project, or his authorized representative, shall appoint a Project Manager, who will act as the GVN technical specialist and be delegated the authority to supervise, develop and implement this project, with the assistance of U.S. technical advisors. Notification of the appointment and the name of the Project Manager shall be made to USAID and DGBFA within 10 days after this Agreement has been signed.

3. The GVN Minister, or his authorized representative, shall make available to the Project Manager such technical, financial, or administrative services as may be necessary to implement the project on schedule, including financial data from the National Budget relating to the project. This information will also be made available to USAID.

4. For evaluation and review purposes, the Project Manager, acting through his Minister, shall render to the Directorate General for Budget and Foreign Aid (DGBFA) quarterly progress reports in a format approved by the GVN and USAID. Copies of the reports will also be made available to USAID.

5. In accordance with AID regulations governing the selection of participants, the Project Manager is to nominate qualified technicians associated with the project as candidates for participant training. Selection of participants and nomination to the GVN and USAID for approval will be achieved jointly by the Project Manager and his U.S. technical advisors. The GVN agrees that all participants selected and mutually approved by the GVN and USAID for training shall (a) be released for training when scheduled, (b) have their salary continued during the period of training, and (c) shall be immediately re-employed upon their return from training in the same position from which released or in a more responsible position in the project.

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_

TITLE:

TITLE:

UNITED STATES AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT  
TO  
VIET-NAM

PROJECT DOCUMENT  
APPROVAL FORM

Division PUBLIC HEALTH

Date Typed October 11, 1969

Project No. 730-11-590-350

Title Health Logistics Support

Original Project Agreement  - 70-071

Revision No.

H20 Dr Remy  
PROGRAM OFFICE

10/21/69  
DATE

for T.B. Stewart  
Drewman  
PROJECT TECHNICIAN

24/Oct/1969  
DATE

GA [Signature]  
ADMINISTRATIVE MGMT

10/23/69  
DATE

[Signature]  
DIVISION CHIEF

24 Oct 69  
DATE

PRO AG

**PROJECT AGREEMENT**  
 BETWEEN THE DEPARTMENT OF STATE, AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT (AID),  
 AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA, AND  
 THE DIRECTORATE GENERAL FOR BUDGET AND FOREIGN AID (DGBFA)  
 AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF VIETNAM

The above-named parties hereby mutually agree to carry out a project in accordance with the terms set forth herein and the terms set forth in any annexes attached hereto, as checked below:

PROJECT DESCRIPTION ANNEX A     FOREIGN CURRENCY STANDARD PROVISIONS ANNEX  
 STANDARD PROVISIONS ANNEX     SPECIAL LOAN PROVISIONS ANNEX

This Project Agreement is further subject to the terms of the following agreement between the two governments, as modified and supplemented:

GENERAL AGREEMENT FOR TECHNICAL COOPERATION    DATE \_\_\_\_\_  
 ECONOMIC COOPERATION AGREEMENT    DATE **9/7/51**  
 (Other)    DATE \_\_\_\_\_

1. PROJECT/AGENCY NO. **730-11-500-150**    PAGE 1 OF 1 PAGES  
 2. AGREEMENT NO. **60-045**    3.  ORIGINAL OR REVISION NO. 10  
 4. PROJECT/AGENCY TITLE: **Health Logistics Support**  
 5. PROJECT DESCRIPTION AND DETAILED DESCRIPTION: **(See Annex 7 attached)**  
 6. AID APPROPRIATION SYMBOL: **72-1101006**    7. AID ALLOTMENT SYMBOL: **056-50-730-00-69-13**

B. AID FINANCING	PREVIOUS TOTAL (A)	INCREASE (B)	DECREASE (C)	TOTAL TO DATE (D)
<input type="checkbox"/> DOLLARS <input type="checkbox"/> LOCAL CURRENCY				
(a) Total	9,458,250		15,000	9,443,250
Personnel Services				
(b) Contract Services	1,042,491		15,000	1,027,491
(c) Commodities	8,155,450			8,155,450
(d) Other Costs	260,309			260,309
9. COOPERATING AGENCY FINANCING - DOLLAR EQUIVALENT \$1.00 = 118 Piasters				
(a) Total <b>TF</b>	25,687,987		1,500,000	24,187,987
(b) Technical and other Services				
(c) Commodities				
(d) Other Costs				

10. SPECIAL PROVISIONS (See Additional Continuation Sheets, if Necessary):  
**This revision reduces the funding in excess of the requirements for the negotiated contract under ref PIO/T.**

Ref: **PIO/T 9190956 and Contract AID/VN-85/A1.**

11. DATE OF ORIGINAL AGREEMENT <b>September 14, 1968</b>	12. DATE OF THIS REVISION <b>September 12, 1970</b>	13. ESTIMATED FINAL CONTRIBUTION DATE <b>December 31, 1970</b>
14. FOR THE COOPERATING GOVERNMENT OR AGENCY  (Info) <b>Director General</b> SIGNATURE: _____ DATE: _____ TITLE: <b>for Budget and Foreign Aid</b>		15. FOR THE AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT  <b>Associate Director for Program</b> SIGNATURE: _____ DATE: <b>9/12/70</b> TITLE: _____

**UNITED STATES AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT  
TO  
VIET-NAM**

**PROJECT DOCUMENT  
APPROVAL FORM**

Division PUBLIC HEALTH

Date Typed August 28, 1970

Project No. 730-11-590-350

Title Health Logistics Support

Original Project Agreement

Revision No. 10  69-045

	\$	VR\$ TF
PIO/T 9190956	220,000	3,000,000
Contract AID/VN-85/A1 (URS Systems Corporation)	<u>205,000</u>	<u>1,500,000</u>
Deobligation/decommitment	15,000	1,500,000

Polk AW  
PROGRAM OFFICE

9.3.70  
DATE

Info  
PROJECT TECHNICIAN

DATE

[Signature] AW  
AD/FINANCIAL MGMT

9/11/70  
DATE

Info  
DIVISION CHIEF

DATE

**PROJECT AGREEMENT**  
**BETWEEN THE DEPARTMENT OF STATE, AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT (AID),**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA, AND**  
**THE DIRECTORATE GENERAL FOR BUDGET AND FOREIGN AID**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF VIETNAM.**

Under the terms of the Economic Cooperation Agreement signed September 7, 1951, and the standard provisions annexes attached, it is agreed to carry out a project in accordance with the terms set forth herein.

1. PROJECT No. **730-11-590-350**      2. AGREEMENT No. **71-022**      3. ORIGINAL **X**      REVISION No.

4. PROJECT TITLE: **Health Logistics Support**  
(Sub-Activity)

5. PROJECT DESCRIPTION AND EXPLANATION (See Annex A attached)

6. APPROPRIATION: **72-1111006**      7. ALLOTMENT: **156-50-730-00-69-11**

B. AID DOLLAR FINANCING (Cost Component)	PREVIOUS TOTAL (A)	INCREASE (B)	DECREASE (C)	TOTAL TO DATE (D)
a. PERSONNEL COSTS				
(1) US				
PASA				
Contract				
(2) LOCAL AND TCN				
PASA				
Contract				
b. PARTICIPANTS				
AID Direct				
PASA/Contract				
c. COMMODITIES				
AID Direct		<b>2,000,000</b>		<b>2,000,000</b>
PASA/Contract				
d. OTHER COSTS				
AID Direct				
PASA/Contract				
e. TOTAL (ALL COSTS)		<b>2,000,000</b>		<b>2,000,000</b>
9. LOCAL CURRENCY FINANCING (@1.00 = PIASTERS)				
a. COUNTERPART				
Trust Fund				
AAC				
Special Fund				
Other				
b. GVN (SHOW SOURCE BELOW)				
c. US - OWNED				

10. REFERENCES AND REMARKS:

Ref: **PIO/C 1110180.**

11. DATE OF ORIGINAL AGREEMENT: **December 1, 1970**      12. DATE OF THIS REVISION:      13. EST FINAL CONTRIBUTION DATE: **December 31, 1973**

14. GOVERNMENT OF VIETNAM      15. AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT

SIGNATURE: *[Signature]*      DATE: **Nov 25/70**      SIGNATURE: *[Signature]*      DATE: **12/20/70**

TITLE: **Act. Director General**      TITLE: **Director**

**for Budget and Foreign Aid**

**PROJECT AGREEMENT  
BETWEEN AID AND  
DGBFA**

AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF  
Vietnam

1. Project/Activity No.  
730-11-500-380

PAGE 2 OF 4 PAGES

2. Agreement No.  
71-022

3.  Original or  
Revision No. \_\_\_\_\_

3. Project/Activity Title  
**Health Logistics Support**

**I. BACKGROUND AND OBJECTIVES**

The primary purpose of this project continues essentially as previously expressed; that is, to assist the Ministry of Health (MOH) through advisory assistance and commodity support to develop a medical logistics system capable of supporting the needs of the hospitals and health facilities for the care and treatment of the civilian population. This primary purpose has been altered to include support of the 26 province and 247 district hospitals in which military and civilian patients both are treated since the inception of Joint Utilization in September 1969. The provision of US financing of medical supplies and equipment is shared by AID with DOD. Non-medical commodities are procured by MOH.

At the same time it has become clear that, because of anticipated decreases in US Government financial resources, USAID and the US Department of Defense (DOD) will not be able to support this activity to the same degree as in prior years. Consequently, this agreement includes some of the steps that must be taken in order to insure greater GVN participation, particularly with reference to financial input, in this project.

**II. OBJECTIVES**

The specific objectives of this agreement are:

1. To provide financing to procure the medical supplies required for the current fiscal year, and
2. To initiate specific steps to be taken during FY 1971 which will lay the groundwork for implementation of a longer-range plan whereby GVN ultimately assumes full responsibility for all MOH Logistic activities.

**III. DESIGNATIONS**

A. The Ministry of Health designates the MOH Director of Logistics as GVN Project Manager to represent the Ministry in carrying out this project.

B. The USAID designates the Chief Logistics Advisor of the USAID/ADPH Public Health Management office or his designee to serve as US Project Manager for this project.

**IV. IMPLEMENTATION**

**A. GVN/DGOH**

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

**PROJECT AGREEMENT  
BETWEEN AID AND  
DGBFA**

AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF  
Vietnam

1. Project/Activity No.  
730-11-500-350

2. Agreement No.  
71-022

3. Project/Activity Title

Health Logistics Support

3.  Original or  
Revision No. \_\_\_\_\_

The Director of Logistics will designate at least one official of the Directorate to act as counterpart for each US advisor assigned to the project. The MOH will meet the normal operating costs of the Directorate and provide goods and services available in-country in support of depot operations.

The GVN will staff the MOH Medical Logistics Center, Phu Tho and the depots located at Da Nang, Nha Trang and Can Tho in accordance with applicable GVN/MOH staffing patterns.

Office space, utilities and custodial services will be provided in support of US advisors, direct-hire and/or contract assigned to the project.

The MOH will arrange for customs and port clearances, to include narcotic import permits, without cost to USAID, of all commodities made available under the terms of this agreement.

All transportation and labor required for the timely movement of commodities from GVN/MOH depots to air or water terminals to meet flight or water transport schedules will be provided by the GVN.

Transportation of commodities from GVN/MOH depots to second destination consignees where air or water transport is not provided from USAID or CORDS resources will be provided also.

Warehouse facilities erected under USAID projects for the receipt, storage and issuance of USAID financed commodities will be staffed and maintained. Medicines and supplies will be properly handled and stored to assure minimum loss from deterioration, pilferage, and breakage.

**B. USAID**

The USAID will provide technical advisors and within the limits of funds obligated herein finance commodity procurement as shown below.

**C. GVN/USAID**

In an effort to accelerate the transition to GVN self sufficiency in Health Logistics the following actions will be initiated jointly.

1. By the end of the second quarter FY 1971 adopt practices with regard to the acquisition and issue of medical supplies which will ensure adequate medical care while effecting economies in medical logistic support.

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

**PRO AG**  
CONTINUATION  
SHEET  
  
ANNEX A

**PROJECT AGREEMENT  
BETWEEN AID AND  
DORPA**

**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF  
Vietnam**

1. Project/Activity No.  
**730-11-500-350**

PAGE 2 OF 4 PAGES

2. Agreement No.  
**71-022**

3.  Original or  
Revision No. \_\_\_\_\_

3. Project/Activity Title  
**Health Logistics Support**

2. Accelerate the transition to procurement of medical commodities primarily with GVN monetary resources.

3. Formulate and submit to the MOH a plan for a separate MOH procurement capability specifically designed for timely and economical resupply of medical commodities.

**V. EXPLANATION OF FINANCING**

The \$2,000,000 provided herein will fund MILSTRIP requisitions submitted to the US Army Medical Depot, Ryukyu Islands, through open-end PIO/C.

**VI. SPECIAL PROVISIONS**

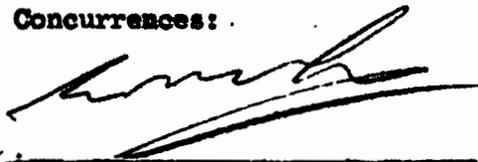
**A. Placement of Title**

Title shall pass to the GVN at the time, place, and under the conditions specified below as applicable:

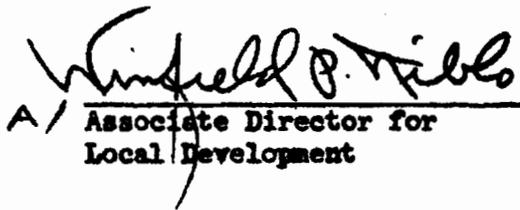
1. Irrespective of Authorized Agent, when project commodities are shipped via commercial carriers or international mail, title is vested in the Government of Vietnam at the time and place of loading/mailling.

2. Irrespective of Authorized Agent, when project commodities are shipped via the United States Defense Transportation System or APO/FPO mail, title shall vest in the United States Government until such commodities are unloaded and received by an agency of the Government of Vietnam. At the time when such commodities are unloaded and received, title shall pass to the Government of Vietnam.

Concurrences:



fr Minister of Health  
*the Director of Cabinet*

  
A/ Associate Director for  
Local Development

For the Cooperating Government or Agency  
  
SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

For the Agency for International Development  
  
SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

UNITED STATES AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT  
TO  
VIET-NAM

**PROJECT DOCUMENT**  
**APPROVAL FORM**

Division PUBLIC HEALTH

Date Typed October 20, 1970

Project No. 730-11-590-350

Title Health Logistics Support

Original Project Agreement  71-022

Revision No.

Pate  
PROGRAM OFFICE

10-20-70  
DATE

[Signature]  
PROJECT TECHNICIAN

NOV 18, 1970  
DATE

[Signature]  
AD/FINANCIAL MGMT

11/16/70  
DATE

[Signature] DADPH/A  
for L. FLORIO, ADPH  
DIVISION CHIEF

NOV 18, 1970  
DATE

PRO AG  
VIETNAM

21

**PROJECT AGREEMENT**  
 BETWEEN THE DEPARTMENT OF STATE, AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT (AID),  
 AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA, AND  
 THE DIRECTORATE GENERAL FOR BUDGET AND FOREIGN AID (DGBFA)  
 AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF VIETNAM.

Page 1

Under the terms of the Economic Cooperation Agreement signed September 7, 1951, and the standard provisions annexes attached, it is agreed to carry out a project in accordance with the terms set forth herein.

1. PROJECT No. 730-11-590-350      2. AGREEMENT No. 72-060      3. ORIGINAL       4. REVISION No.

4. PROJECT TITLE: Health Logistics Support  
(Sub-Activity)

5. PROJECT DESCRIPTION AND EXPLANATION (See Annex A attached)

6. APPROPRIATION: 72-1121006      7. ALLOTMENT: 256-50-730-00-69-21

Secretary  
General  
Ministry  
of Health

8. AID DOLLAR FINANCING (Cost Component)	PREVIOUS TOTAL (A)	INCREASE (B)	DECREASE (C)	TOTAL TO DATE (D)
a. PERSONNEL COSTS				
(1) US PASA				
Contract				
(2) LOCAL AND FCN PASA				
Contract				
b. PARTICIPANTS AID Direct		1,200		1,200
PASA/Contract				
c. COMMODITIES AID Direct		2,640,000		2,640,000
PASA/Contract				
d. OTHER COSTS AID Direct				
PASA/Contract				
e. TOTAL (ALL COSTS)		2,641,200		2,641,200
9. LOCAL CURRENCY FINANCING (\$1.00 = PIASTERS)				
a. COUNTERPART Trust Fund				
AAC				
Special Fund				
Other				
b. GVN (SHOW SOURCE BELOW)				
c. US - OWNED				

10. REFERENCES AND REMARKS. This provides 2,640,000 to fund MILSTRIP requisitions submitted to the US Army Medical Depot, Ryukyu Islands, through open-end PIO/C; \$1,200 to fund short-term training programs for MOH Logistics personnel, and continues activities funded under ProAg 71-022.

Ref. PIO/C (21)20254 & PIO/P (21)20255

11. DATE OF ORIG AGREEMENT: November 15, 1971      12. DATE OF THIS REVISION:      13. EST FINAL CONTRIBUTION DATE: December 31, 1974

14. GOVERNMENT OF VIETNAM:      15. AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT

SIGNATURE: [Signature]      DATE: NOV 15 71      SIGNATURE: [Signature]      DATE: 11/15/71

TITLE: Director General      TITLE: DEP. Director

for Budget and Foreign Aid

[Signature]  
Minister  
of Health

# PROJECT DOCUMENT CLEARANCE SHEET

Project Title : Health Logistics Support

Project Number : 730-11-590-350

Agreement Number : 72-060

Original  Revision \_\_\_\_\_

Explanation and/or comments:

This ProAg provides \$2,640,000 for continued procurement of medical supplies through MILSTRIP requisitions under open-end PIO/C, and funding for two short-term training programs for MOH personnel at the Army Medical Depot in Okinawa.

If you concur in the attached document, please sign and date below :

ADPROG :

[Signature] APO [Signature] 11/12/71 Division Chief [Signature] 11/15/71 Financial Mgmt. Br. ADPROG

ADFM :

[Signature] FAB [Signature] 11/12/71 S&A [Signature] 11/12/71 ADFM

TECHNICAL OFFICE :

[Signature] Project Manager [Signature] 11/12/71 Division Chief or Assistant Director

OTHER :

[Signature] Associate Director for Local Development

**PROJECT AGREEMENT**  
 BETWEEN THE DEPARTMENT OF STATE, AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT (AID),  
 AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA, AND  
 THE DIRECTORATE GENERAL FOR BUDGET AND FOREIGN AID (DGBFA)  
 AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF VIETNAM.

Under the terms of the Economic Cooperation Agreement signed September 7, 1951, and the standard provisions annexes attached, it is agreed to carry out a project in accordance with the terms set forth herein.

1. PROJECT No. **730-11-590-350**      2. AGREEMENT No. **72-060**      3. ORIGINAL      REVISION No. 1

4. PROJECT TITLE: **Health Logistics Support**  
(Sub-Activity)

5. PROJECT DESCRIPTION AND EXPLANATION (See Annex A attached)

6. APPROPRIATION: **72-1121006**      7. ALLOTMENT: **256-50-730-00-69-21**

8. AID DOLLAR FINANCING (Cost Component)	PREVIOUS TOTAL (A)	INCREASE (B)	DECREASE (C)	TOTAL TO DATE (D)
a. PERSONNEL COSTS				
(1) US PASA				
Contract		42,500		42,500
(2) LOCAL AND TON PASA				
Contract				
b. PARTICIPANTS AID Direct	1,200			1,200
PASA/Contract				
c. COMMODITIES AID Direct	2,640,000			2,640,000
PASA/Contract				
d. OTHER COSTS AID Direct				
PASA/Contract				
e. TOTAL (ALL COSTS)	2,641,200	42,500		2,683,700
9. LOCAL CURRENCY FINANCING (\$1.00 = PIASTERS)				
a. COUNTERPART Trust Fund				
AAC				
Special Fund				
Other				
b. GVN (SHOW SOURCE BELOW)				
c. US - OWNED				

10. REFERENCES AND REMARKS:  
 This provides funding for a 12-month personal services contract with a US specialist in medical supplies.

Ref: FIO/T (21)20283

11. DATE OF ORG AGREEMENT  
 November 15, 1971

12. DATE OF THIS REVISION  
 December 27, 1971

13. EST FINAL CONTRIBUTION DATE  
 December 31, 1974

14. GOVERNMENT OF VIETNAM

15. AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT

SIGNATURE: *[Signature]* DATE: Dec 24  
 TITLE: Director General  
 for Budget and Foreign Aid

SIGNATURE: *[Signature]* DATE: 27 Dec '71  
 TITLE: Director

**PROJECT AGREEMENT**

BETWEEN AID AND

**DGBFA**

AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF

**Vietnam**

1. Project Activity No.  
**730-11-590-350**

2. Agreement No.  
**72-060**

3. Project/Activity

Original no.  
Revision No. 1

**Health Logistics Support**

**PRO AG**  
CONTINUATION  
SHEET  
**ANNEX A**

**I. BACKGROUND**

The Project was established in 1965 in order to provide commodity support, advisory assistance and operational assistance to the RVN Ministry of Health (MOH) in developing a viable medical logistics system in support of Ministry of Health facilities and programs. USG financing of medical supplies and equipment continues to be shared by AID and DOD.

**II. DESCRIPTION AND OBJECTIVES**

The ultimate Project objective is to establish a MOH medical logistics system capable of: adequately supporting the requirements of MOH, RVNAF, US and Free World medical personnel assigned to MOH hospitals, health facilities and programs; continuing as a viable system despite phased reduction of USG assistance; and, assuming full responsibility for operations and funding by the GVN. The specific objectives of this agreement are:

A. To compensate for the reduction in USG funding support by:

1. Increased procurement by the MOH of locally available medical and medical related commodities with RVN funds, and
2. Increased local production of pharmaceuticals through development of commercial pharmaceutical processing facilities.

B. Maintaining a maximum 85% stock availability rate for demand supported stockage items.

C. Training medical equipment, refrigeration and generator repairmen to help offset the loss of operational capability that will result with reduction of TCM direct hire and contract technicians at the end of this fiscal year.

D. To finalize the development of automatic data processing techniques, including the related training of MOH personnel, so that the existing manually oriented system will be replaced by an ADP oriented system in July 1972.

E. Assist the MOH in developing a phased plan that will help assure the orderly transfer of funding and commodity support to the RVN.

F. Make every feasible effort to assist the GVN to recruit automotive mechanics or apprentice mechanics to replace the contract TCMs that will be lost on termination of the present contract in July 1972.

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

**PROJECT AGREEMENT**

BETWEEN AID AND

**DBPFA**

AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF

**Vietnam**

1. Project Activity No.  
**730-11-590-350**

2. Agency No.  
**72-060**

3. Project/Activity Title

2.  Original or  
Revision No. 1

**Health Logistics Support**

**PRO AG**  
**CONTINUATION**  
**SHEET**  
**ANNEX A**

**III. IMPLEMENTATION**

**A. RVE/MOH**

1. The Director of Logistics will designate Directorate officials to serve as counterparts to US advisors.
2. The MOH will provide funding for normal operating costs of the Directorate and Depot facilities and provide goods and services available in-country in support of depot operations, to include office space, utilities and custodial services for US advisors, TCN and local direct hire personnel and contractor staffs assigned to the project.
3. The MOH will arrange for customs and port clearances, to include narcotics import permits, without cost to USAID, for all commodities made available under the terms of this agreement.
4. All transportation and labor required for the movement of commodities to final and/or intermediate destinations will be provided by the Directorate of Logistics except for:
  - a. Local pick-up at MOH depots by hospitals and health services.
  - b. CAX shipments of items requiring refrigeration and emergency medical supplies requiring air shipment to final or intermediate destination.
5. The Director of Logistics will be responsible for maintenance of depot facilities constructed or improved under USAID funded projects, e.g., warehouses, roads, water systems, drainage systems, lighting systems, security fencing, etc.
6. The Directorate of Logistics will be reorganized to facilitate the processing of ADP inputs and outputs. The reorganization will emphasize the establishment of commodity management groups that will have the primary operational responsibility for cataloging, requirements determination, procurement, customer requisition processing, stock accounting, and excess determination and disposal. Included in the reorganization will be a Data Systems Staff that will work with the US contractor and PH/LOG ADP specialists in maintaining the ADP system in coordination with the USAID IEC and be responsible for training and guiding performance of the Commodity Management Groups. This reorganization will be subject to the approval of the MOH Director of Logistics and the Senior US Advisor (Chief, Logistics Branch, PHD).

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

AID 188D-1A (8-79)	PROJECT AGREEMENT BETWEEN AID AND <b>DGHFA</b>	1. Project/Activity No. <b>730-11-590-350</b>	PAGE <u>4</u> OF <u>5</u> PAGES
		2. Agreement No. <b>72-010</b>	<input type="checkbox"/> Original or Revision No. <u>1</u>
PRO AG CONTINUATION SHEET  ANNEX <u>A</u>	AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF <b>Vietnam</b>	1. Project/Activity Title <b>Health Logistics Support</b>	

7. The Director of Logistics will, in coordination with the Senior US advisor, determine those locally available medical commodities which can be procured with GVN funds in lieu of USG procurement and funding.

8. The MCH will support the established technical courses for the training of medical equipment, refrigeration equipment and generator repairmen. This support is to include recruitment of qualified trainees.

**B. USAID**

Within the funding availabilities and Mission staffing limitations, the USAID will provide:

1. US direct hire and/or US contract supply management advisors, medical equipment and automotive equipment advisors, and data systems specialists.
2. Direct hire and/or contract TCNs to assist in training medical and automotive equipment repair technicians.
3. USAID direct hire local nationals required for administrative support of US and TCN personnel.
4. Funding to support procurement of medical and medical related commodities.
5. Cost of short-term training for two MCH officials at the US Army Medical Supply Depot in Okinawa.

**IV. DESIGNATIONS**

A. The Ministry of Health designates the MCH Director of Logistics as RVN Project Manager to represent the Ministry in implementing this Project Agreement.

B. The USAID designates the Chief, Logistics Branch, Public Health Division, Office of the Associate Director for Local Development to serve as US Project Manager for this project.

**V. EXPLANATION OF FINANCING**

A. \$42,500 is provided to fund a personal services contract with a US specialist in medical logistics management to work directly on expansion

For the Cooperating Government or Agency	For the Agency for International Development
SIGNATURE: _____ DATE: _____	SIGNATURE: _____ DATE: _____
TITLE: _____	TITLE: _____

**PROJECT AGREEMENT  
BETWEEN AID AND  
DIDA**

1. Project/Activity No.  
**730-11-590-350**

**PRO AG  
CONTINUATION  
SHEET**

2. Agreement No.  
**72-0**

3.  Original or  
Revision No. 1

**ANNEX A**

**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF  
Vietnam**

1. Project/Activity Title  
**Health Logistics Support**

of local production to replace US-financed medical commodity imports.

**VI. SPECIAL PROVISIONS**

**A. Placement of Title**

Title shall pass to the GVN at the time, place, and under the conditions specified below as applicable:

1. Irrespective of Authorized Agent, when project commodities are shipped via commercial carriers or international mail, title is vested in the Government of Vietnam at the time and place of loading/mailling.

2. Irrespective of Authorized Agent, when project commodities are shipped via the United States Defense Transportation System or APO/FPO mail, title shall vest in the United States Government until such commodities are unloaded and received by an agency of the Government of Vietnam. At the time when such commodities are unloaded and received, title shall pass to the Government of Vietnam.

Concurrences:

  
\_\_\_\_\_  
Minister of Health

  
\_\_\_\_\_  
Associate Director for  
Local Development

  
\_\_\_\_\_  
Director of Logistics, MOH

For the Cooperating Government or Agency  
  
SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

For the Agency for International Development  
  
SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

# PROJECT DOCUMENT CLEARANCE SHEET

Project Title : Health Logistics Support

Project Number : 730-11-590-350

Agreement Number : 72-060

Original \_\_\_\_\_ Revision 1

## Explanation and/or comments

This provides funding for a personal services contract for a US specialist in medical supplies who will work directly on expansion of local production to meet medical supply requirements as US funding is reduced.

Use of PSC for this activity will result in a freeze being placed on one direct hire position which is currently vacant under project #350. A PID revision to show a reduction in DR funds coincidental to the increase in contract funding (6 months in FY 1972) is being processed.

If you concur in the attached document, please sign and date below :

ADPROG

*MST*

*Colin W. King 12-2-71*

Division Chief

Financial Mgmt. Br.

ADPROG

ADFM

*Mark King*

FAB

*L*

MRK

12/6/71

*Ray King 12/6/71*

ADFM

TECHNICAL OFFICE :

*John B. ...*

Project Manager

*Colin W. King*

Division Chief or Assistant Director

OTHER :

VN-133/1(12-70)

ADPROG

**PROJECT AGREEMENT**  
 BETWEEN THE DEPARTMENT OF STATE, AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT (AID),  
 AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA, AND  
 THE DIRECTORATE GENERAL FOR BUDGET AND FOREIGN AID (DOBKA)  
 AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF VIETNAM

Under the terms of the Economic Cooperation Agreement signed September 7, 1951, and the standard provisions annexed thereto, it is agreed to carry out a project in accordance with the terms set forth herein.

1. PROJECT No. 730-11-590-350 2. AGREEMENT No. 73-023 3. ORIGINAL  REVISION No.

4. PROJECT TITLE: Health Logistics Support  
 (Sub-Activity)

5. PROJECT DESCRIPTION AND EXPLANATION (See Annex A attached)

6. APPROPRIATION :

7. ALLOTMENT :

8. AID DOLLAR FINANCING (Cost Component)	PREVIOUS TOTAL (a)	INCREASE (b)	DECREASE (c)	TOTAL TO DATE (d)
a. PERSONNEL COSTS				
(1) US PASA				
Contract				
(2) LOCAL AND TCM PASA				
Contract				
b. PARTICIPANTS				
AID Direct				
PASA/Contract				
c. COMMODITIES				
AID Direct				
PASA/Contract				
d. OTHER COSTS				
AID Direct				
PASA/Contract				
e. TOTAL (ALL COSTS)				
9. LOCAL CURRENCY FINANCING (\$1.00 = PIASTERS)				
a. COUNTERPART				
Trust Fund				
AAC CY 72		17,000,000		17,000,000
Special Fund				
Other				
b. GVN (SHOW SOURCE BELOW)				
c. US - OWNED				

10. REFERENCES AND REMARKS: This Agreement presents the planned implementation of the Health Logistics Support Project as agreed to by representatives of the GVN and the USG whose signatures appear hereon. This Agreement will be referred to as the Master ProAg in subsequent usage. This Agreement also commits VN\$17,000,000 in CY 72 AAC funds (see budget attached).

11. DATE OF ORIG. AGREEMENT  
October 5, 1972

12. DATE OF THIS REVISION

13. EST FINAL CONTRIBUTION DATE  
December 31, 1974

14. GOVERNMENT OF VIETNAM

15. AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT

SIGNATURE: [Signature] DATE: Sept 28  
 TITLE: Director General  
for Budget and Foreign Aid

SIGNATURE: [Signature] DATE: 10/5/72  
 TITLE: Associate Director for Program

PROJECT AGREEMENT  
BETWEEN AID AND  
DGBFAAN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF  
Vietnam1. Project/Activity No.  
730-11-590-850

PAGE 2 OF 9 PAGES

2. Agreement No.  
73-0253.  Original or  
Revision No. \_\_\_\_\_3. Project/Activity Title  
Health Logistics SupportA. Background

This project was established in 1965 to provide logistics advisory assistance, operational assistance, and commodity support to the Republic of Vietnam Ministry of Health (MOH). USG financing of medical supplies and equipment continues to be shared by AID and DOD.

B. Goal Statement

To develop within the MOH the capability to adequately support: MOH province/prefecture health services and hospitals; national and regional hospitals; district health services and health centers; village/hamlet health workers; and national public health (preventive medicine) programs with medical and medical related commodities, medical equipment maintenance and repair service, and vehicle maintenance and repair service.

C. Project Purpose

To establish a MOH medical logistics system capable of: Supporting the requirements of MOH, RVNAF, US and Free World medical personnel assigned to MOH health services, hospitals and public health programs; continuing as a viable system despite phased reduction of USG assistance; assuming full responsibility for operations and funding by the GVN.

D. Conditions Expected at the End of Project

1. An MOH ADP oriented procurement, storage and distribution system capable of delivering 85% of demand supported stockage items within 45 days from receipt of customer requisitions.
2. MOH self-sufficiency in maintenance and repair of medical technical equipment, medical related technical equipment, and vehicles.
3. Increased MOH reliance on domestic commercial pharmaceutical processing facilities as a source of supply and, as an interim measure, increased production by the MOH pharmaceutical processing facility.
4. Full assumption by the GVN for funding and procurement of medical and medical related commodities required to accomplish the Project Purpose.

E. Output Targets For FY 73

1. Increased MOH depot supply and maintenance personnel staffing from 588 at the end of FY 72 to 697 by the end of FY 73.

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

PRO AG CONTRIBUTION SHEET	PROJECT AGREEMENT BETWEEN AID AND DUSA	730-11-990-35	Page 3 of 9
	AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF Vietnam	73-023	
		Health Logistics Support	

2. An ADP oriented medical logistics system that will maintain item management data on approximately 20,000 different items, including repair parts for vehicles, medical equipment, and medical related equipment. The system will: produce the MOH Medical Logistics Catalog and the Therapeutic Index; compute commodity requirements and initiate procurement requisitions and/or purchase requests, process customer requisitions and produce shipping documents; maintain stock accounting records to include receipt and issue postings, dues-in, dues-out, and on hand balances; schedule, control and post inventory results; maintain stock location records; and produce financial management and logistics performance reports.

3. As a result of increased personnel staffing and experience, improved operational capability and logistics management in the MOH Directorate of Logistics.

4. Graduate from MOH Medical Equipment Maintenance School courses the following number of MOH employees:

Medical Equipment Maintenance (Basic)	-	50
Medical Equipment Maintenance (Advanced)	-	14
Refrigeration Equipment Maintenance	-	36
Generator Equipment Maintenance	-	36

5. Maintain an average monthly backlog in medical and medical related equipment repair that does not exceed 35% of the incoming monthly workload.

6. Maintain or reduce an average monthly backlog in automotive repair which does not exceed 150% of the incoming monthly workload.

7. Maintain a stock availability rate of not less than 85% for all medical and medical related demand supported stockage items.

8. Increase the production capability at the MOH Pharmaceutical Processing Facility from 18 items in CY 72 to approximately 45 items by the end of CY 73.

F. Inputs For FY 73

1. The Government of Vietnam, (subject to the availability of Funds and Personnel,) through the Ministry of Health, will provide the following:

a. Personnel - An average of approximately 600 employees during FY 73 consisting of pharmacists, assistant pharmacists, clerks and clerk typists, administrative specialists, automotive repairmen, drivers, fork

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

AID REPORT 0-701  PRO AG CONTINUATION SHEET  ANNEX <u>A</u>	<b>PROJECT AGREEMENT          BETWEEN AID AND          DGBEA</b>	1. Project/Activity No. 730-11-590-350	PAGE <u>8</u> OF <u>9</u> PAGES
	<b>AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF          Vietnam</b>	2. Agreement No. 73-023	3. <input checked="" type="checkbox"/> Original or Revision No. _____
		3. Project/Activity Title Health Logistics Support	

lift operators, security guards, medical and medical related equipment repairmen, warehousemen, laborers, carpenters, masons, and electricians.

b. Support Services

(1) Funds (to include pay of personnel, transportation of commodities, electrical power and water, and processing of pharmaceuticals) to defray operational costs at the MOH Medical Logistics Center (Fhu Tho), the medical depots in Da Nang, Nha Trang and Can Tho, and the MOH Pharmaceutical Processing Facility in Saigon.

(2) A vehicle maintenance and repair capability for all vehicles in the MOH fleet by one or a combination of the following means: utilization of Ministry of Interior province maintenance shops and/or automotive repair facilities at Fhu Tho and the medical depots in Da Nang, Nha Trang and Can Tho; utilizing private sector repair facilities; or awarding contracts to private sector firms for repair services.

(3) A maintenance and repair capability for installing, maintaining and repairing technical medical and medical related equipment.

(4) A capability for training MOH personnel in installation, maintenance and repair of medical and medical related technical equipment.

c. Physical Facilities, Land, Sites -

(1) The MOH Medical Logistics Center (Fhu Tho) consisting of 11 warehouses totalling 14,300 sq meters of covered storage space, 3,000 sq meters of outside (hard stand) storage space, a medical equipment repair shop, an automotive repair shop, and a medical and medical related equipment repair training school.

(2) Two warehouses, 2,280 sq meters, in Khanh Hoi (4th District of Saigon).

(3) Medical Depots at Da Nang, Nha Trang and Can Tho each totalling 14,000 sq ft covered warehouse and office space.

(4) 179 motor vehicles to support medical logistics operations at the MOH Medical Logistics Center (110), and the medical depots in Da Nang (20), Nha Trang (23), and Can Tho (26).

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
 TITLE: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
 TITLE: \_\_\_\_\_

PRO AG CONTINUATION SHEET ANNEX A	PROJECT AGREEMENT BETWEEN AID AND DGBEA	Project/Activity No. 730-11-590-350	PAGE 5 OF 9 PAGES
	AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF Vietnam	2. Agreement No. 73-023	3. <input checked="" type="checkbox"/> Original or Revision No. _____
		3. Project/Activity Title Health Logistics Support	

d. Other

(1) Funds from the National Budget adequate to compensate for the funding deficit in US FY 73 between projected medical commodity requirements and estimated USG funding support from programmed FY 73 and prior year funds. GVN funding for CY 72 is 1.159 billion piasters, up 848 million over CY 71 funding.

(2) Funds for the procurement of vehicles, air conditioners, refrigerators and generators and related repair parts as needed to replace and/or repair these types of items in the MOH national inventory.

(3) Funds for maintenance of buildings and grounds at the MOH Medical Logistics Center and the medical depots in Da Nang, Nha Trang and Can Tho.

2. The United States Government, subject to the availability of Funds and Personnel, through the Agency for International Development, will provide the following:

a. Personnel

(1) US Direct Hire - 11 (1 Supply Management Officer; 7 Asst Supply Management Officers; 2 Equipment Advisors - Medical; 1 Equipment Advisor - Automotive). The Supply Management Office functions as Chief, Logistics Branch, Public Health Div., ADLD and as Chief Logistics Advisor and USAID counterpart to the MOH Director of Logistics. The 7 Assistant Supply Management Officers provide advisory assistance to their MOH counterparts in cataloging, requirements computation, procurement (including excess acquisition and disposal), stock control and stock accounting, physical inventory, receiving, warehousing, shipping, and ADP operations. The 2 Equipment Advisors - Medical, provide advisory, training and operational assistance to their MOH counterparts in operation of four medical equipment maintenance and repair shops, the repair parts warehouse, and the MOH Medical Equipment Maintenance School. The Equipment Advisor - Automotive, provides advisory assistance in the operation of four automotive repair facilities and the automotive repair parts warehouse. Three Assistant Supply Management Officer positions will be terminated in FY 73.

(2) One US personal services contract employee, funded in FY 72, to provide advisory assistance to MOH and GVN officials in development of a methodology for the phased transfer from USAID to GVN full funding and procurement responsibility for commodity support to GVN hospitals and health services. This contractual position is scheduled to be terminated in March 1973.

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
 TITLE: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
 TITLE: \_\_\_\_\_

AID 1970-72 24-702 <b>PRO AG</b> CONTINUATION SHEET ANNEX <u>A</u>	<b>PROJECT AGREEMENT          BETWEEN AID AND          DGEMA</b>	1. Project/Activity No. <b>730-11-590-350</b>	PAGE <u>6</u> OF <u>9</u> PAGES
	AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF <b>Vietnam</b>	2. Agreement No. <b>73-023</b>	3. <input checked="" type="checkbox"/> Original or Reissue No. _____
		3. Project/Activity Title <b>Health Logistics Support</b>	

(3) One US contract employee, funded in prior FYs, responsible for designing and assisting in the implementation of the MOH automated medical logistics system. It is currently projected that this contract will be terminated in December 1972.

(4) Nine TCN direct hire positions to provide advisory, training and operational assistance to MOH employees at the MOH Medical Logistics Center, the MOH depots in NRS 1, 2, and 4, the MOH Medical Equipment Maintenance School, MOH hospital and dispensary facilities, and the Faculties of Medicine and Dentistry at Saigon University. Six of these positions are scheduled to be retained until the end of FY 74. Three are scheduled to be terminated in December 1972.

(5) Thirty-nine TCN contract employees to provide operational and training assistance to MOH employees in maintenance and repair of automotive vehicles and technical medical equipment. This contract is scheduled to be terminated in December 1972.

**b. Participant Training**

(1) To train 2 MOH employees in medical equipment maintenance and repair at the US Army Medical Maintenance School in Denver, Colo. Nominations will be made in the 2d Quarter of FY 73. Call forward will be in April, 1973. Time of training will be approximately one year. Individuals selected will be pharmacists or assistant pharmacists.

(2) To train 1 MOH employee (pharmacist or asst pharmacist) in application of automatic data processing (ADP) to logistics operations. Time of training is estimated at approximately 6 months. Estimated times for nomination and call forward are February and May 1973, respectively.

(3) To provide observation and on-the-job training in medical depot operations and top management for the MOH Director of Logistics. Training will be at the US Army Medical Materiel Agency, Pacific (Okinawa). Period of training will be two weeks and occur in October 1972.

**c. Commodities**

(1) Funding support for procurement of medical commodities from Dept of Army (DA) will continue to be provided by USAID and DA.

(2) Funding support for procurement of medical related commodities from GSA will continue to be provided by USAID.

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
 TITLE: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
 TITLE: \_\_\_\_\_

PRO AG CONTINUATION SHEET  ANNEX <u>A</u>	PROJECT AGREEMENT BETWEEN AID AND <u>DOBFA</u>	1. Project Number: <u>73011-590-350</u>	PAGE <u>7</u> OF <u>9</u> PAGES
	AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF <u>Vietnam</u>	2. Agreement No. <u>73-023</u>	3. <input checked="" type="checkbox"/> Original or Revision No. _____
		3. Project/Activity Title <u>Health Logistics Support</u>	

### 3. Other Donors

a. The Government of Canada (GOC) and the Government of Japan (GOJ) have in the past donated certain vaccines that are not produced in South Vietnam, e.g. polio vaccine and diphtheria - tetanus - pertussis vaccine. Although there have been no formal agreements to continue these donations, it is expected that they will continue in FY 73.

b. UNICEF donated approximately \$240,000 in maternal-child care commodities and vehicles to the MOH in FY 72. It is forecasted that these donations will continue at approximately the same level in FY 73.

### G. Designations

#### 1. Government of Vietnam

The Directorate of Logistics, RVN Ministry of Health, is assigned Project Management responsibility. The MOH Director of Logistics is designated GVN Project Manager and is responsible for accomplishing GVN actions required to implement this agreement.

#### 2. United States Government

The Logistics Branch, Public Health Division, Office of the Associate Director for Local Development, USAID/VN is assigned Project Management responsibility. The Chief, Logistics Branch, Public Health Division is designated USG Project Manager and is responsible for accomplishing USG actions required to implement this agreement.

### H. Reporting and Evaluation

The USG and GVN Project Managers will prepare jointly an annual evaluation of the project based on criteria set forth in this agreement.

### I. Special Provisions

#### 1. Placement of Title

Title shall pass to the GVN at the time, place, and under the conditions specified below as applicable:

a. Irrespective of Authorized Agent, when project commodities are shipped via commercial carriers or international mail, title is vested in the Government of Vietnam at the time and place of loading/mailling.

For the Cooperating Government or Agency  SIGNATURE: _____ DATE: _____ TITLE: _____	For the Agency for International Development  SIGNATURE: _____ DATE: _____ TITLE: _____
--	--

PRO AG CONTRIBUTION SHEET ANNEX <u>A</u>	PROJECT AGREEMENT BETWEEN AID AND <u>DGBFA</u> AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF <u>Vietnam</u>	1. Project/Activity No. <u>730-11-590-350</u>	PAGE <u>8</u> OF <u>9</u> PAGES
		2. Agreement No. <u>TJ-023</u>	3. <input type="checkbox"/> Original or Facsimile No.
		3. Project/Activity Title <u>Health Logistics Support</u>	

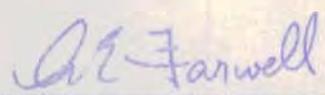
b. Irrespective of Authorized Agent, when project commodities are shipped via the United States Defense Transportation System or APO/PFO mail, title shall vest in the United States Government until such commodities are unloaded and received by an agency of the Government of Vietnam. At the time when such commodities are unloaded and received, title shall pass to the Government of Vietnam.

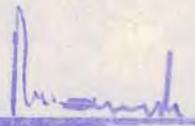
J. Standard Provisions Annexes

The Standard Provisions Annex B, for US dollar funding, and Foreign Currency Standard Provisions Annex C, foreign currency uses, are appended hereto as a part of this agreement.

Concurrences:

  
 Minister of Health

  
 Associate Director for  
 Local Development

 Sept. 20, 1972  
 Secretary General,  
 Ministry of Health

 Sept. 1972  
 Director of Logistics,  
 Ministry of Health

For the Cooperating Government or Agency SIGNATURE: _____ DATE: _____ TITLE: _____	For the Agency for International Development SIGNATURE: _____ DATE: _____ TITLE: _____
--	--

PRO AG CONTINUATION SHEET  ANNEX _____	PROJECT AGREEMENT BETWEEN AID AID DGBFA	1. Preliminary No. 730-11-590-350	PAGE 9 OF 9 PAGES
	AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF Vietnam	2. Agreement No. 73-023	3. <input type="checkbox"/> Original or Copy No. _____
		4. Project/Activity Title Health Logistics Support	

American Aid Chapter Budget

Articles 71-79 - Direct Investments

a. Construction of fence (phase 2) and parking area at the side of Logistics Support Directorate, 136 To Hien Thanh	VN\$ 6,000,000
b. Construction of garage and maintenance and repair workshop at Can Tho Health Logistics Support warehouse	2,000,000
c. Construction of installations and buildings to be used as training facilities and for storing maintenance spare parts for Nha Trang Health Logistics Support warehouse	5,000,000
d. Construction of a warehouse at Danang Medical Depot.	3,750,000*
e. Construction of a Fence at the Danang Medical Depot	250,000 1/
Total:	VN\$17,000,000

\* Note - Change in Originally Published CY 72 AAC authorization

1/ By letter 3213/BYE/TV/1, dated, 14 Sept 72; VN\$ 250,000 to be allocated for fence construction at Danang; with decrease of like amount from "d".

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
 TITLE: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
 TITLE: \_\_\_\_\_

# PROJECT DOCUMENT CLEARANCE SHEET

Project Title : Health Logistics Support

Project Number : 730-11-590-350

Agreement Number : 73-023

Original  Revision

Explanation and/or comments

The purpose of this FY 73 Master Proag is to set forth the scope of the Health Logistics Support Project and to stipulate the responsibilities and contributions of the GVN and the USG. This documentation also commits US\$17,000,000 in CY 72 AAC funds. (See Budget Attached).

Funds to finance Contract Services/Participant Training/Commodities and Other Costs not obligated by this Proag will be obligated by a Proag Revision subject to the availability of funds and submission of FIOs.

If you concur in the attached document, please sign and date below :

ADPROG :

8/2/72

*John E. Roberts*

APO

*By A. W. White*

8/25/72

Division Chief

Financial Mgmt. Br.

ADPROG

ADFM :

*John E. Roberts*

FAD

R&A

*John E. Roberts*

ADFM

TECHNICAL OFFICE :

*John E. Roberts*

Project Manager

*John E. Roberts*

Division Chief/Assistant Director

OTHER :

PRO AG  
 CONTRACT NO  
 31

**PROJECT AGREEMENT**  
 BETWEEN THE DEPARTMENT OF STATE, AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT (AID),  
 AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA, AND  
 THE DIRECTORATE GENERAL FOR BUDGET AND FOREIGN AID (DGBFA)  
 AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF VIETNAM

Under the terms of the Economic Cooperation Agreement signed September 7, 1951, and the standard provisions annexes attached, it is agreed to carry out a project in accordance with the terms set forth herein.

1. PROJECT No 730-11-590-350 | 2. AGREEMENT No. 73-023 | 3. ORIGINAL | REVISION No. 2

4. PROJECT TITLE : **Health Logistics Support**  
 (Sub-Activity)

5. PROJECT DESCRIPTION AND EXPLANATION (See Annex A attached)

6. APPROPRIATION : 72-1131006 | 7. ALLOTMENT : 356-50-730-00-69-31

Director  
 of  
 Logistics,  
 Ministry  
 of Health

B. AID DOLLAR FINANCING (Cost Component)	PREVIOUS TOTAL \$	INCREASE \$	DECREASE \$	TOTAL TO DATE \$
a. PERSONNEL COSTS				
(1) US PASA				
Contract		45,000		45,000
(2) LOCAL AND TCM PASA				
Contract				
b. PARTICIPANTS	14,800			14,800
AID Direct				
PASA/Contract				
c. COMMODITIES				
AID Direct		1,746,000		1,746,000
PASA/Contract				
d. OTHER COSTS				
AID Direct				
PASA, Contract				
<b>e. TOTAL (ALL COSTS)</b>	<b>14,800</b>	<b>1,791,000</b>		<b>1,805,800</b>
9. LOCAL CURRENCY FINANCING (\$1.00 = PIASTERS)				
a. COUNTERPART				
Trust Fund				
AAC CY 72	17,000,000			17,000,000
Special Fund				
Other				
b. GVN (SHOW SOURCE BELOW)				
c. US - OWNED				

10. REFERENCES AND REMARKS : This ProAg Revision obligates \$1,746,000 for MILSTRIP procurement of medicinal and pharmaceutical products, which is partial funding for FY 73 commodity support for this project. In addition, it obligates \$45,000 for a one-year extension of the URS Contract to provide assistance in transferring the MDH automated logistics system from USAID to the GVN.

Ref: PIO/T (31)30226 & PIO/C (31)30227

11. DATE OF ORIG. AGREEMENT | 12. DATE OF THIS REVISION | 13. EST FINAL COMPLETION DATE  
 October 5, 1972 | November 28, 1972 | December 31, 1974

14. GOVERNMENT OF VIETNAM  
 SIGNATURE: *[Signature]* DATE: Nov 25  
 TITLE: Director General for Budget and Foreign Aid

15. AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT  
 SIGNATURE: *[Signature]* DATE: 11/28/72  
 TITLE: Deputy Director

PRO AG  
CONTINUATION  
SHEET  
ANNEX A

PROJECT AGREEMENT  
BETWEEN AID AND  
DGBFA

AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF  
Vietnam

1. Reference Number: 730-11-590-350  
2. Agreement No. 73-023  
3.  Original or  Revision No. 2  
3. Project/Activity Title  
Health Logistics Support

Revision of Original ProAg 73-023

During CY 73, the Ministry of Health (MOH) automated medical logistics system is scheduled to be transferred from the USAID Information Systems Center to the newly-organized GVN Computer Center. The URS Contract will be extended to provide assistance in this transfer. The original ProAg (73-023) is revised as shown below to reflect this modification in US inputs.

Delete the first paragraph on page 6 of the original ProAg 73-023 which reads as follows:

"(3) One US contract employee, funded in prior FYs, responsible for designing and assisting in the implementation of the MOH automated medical logistics system. It is currently projected that this contract will be terminated in December 1972."

Substitute the following paragraph for the one above deleted:

"(3) One US contract employee responsible for designing and assisting in the implementation of the MOH automated medical logistics system. This contract employee also will be assigned the task of coordinating and monitoring the transfer of the GVN medical logistics system from the USAID Information Systems Center (ISC) to the GVN Computer Center (GVN/CC). Further, following completion of the transfer (targeted for August 1973), this employee will perform on-the-job training related to the transferred system until termination of the contract, estimated to be December 31, 1973."

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

# PROJECT DOCUMENT CLEARANCE SHEET

Project Title : Health Logistics Support

Project Number : 730-11-590-350

Agreement Number : 73-023

Original \_\_\_\_\_ Revision 2

## Explanation and/or comments

This Revision 2 of Project Agreement 73-023 does the following: (1) obligates a portion of the FY 73 commodity funds available for support of the Health Logistics Project, and (2) revises the original ProAg to include extension of the URS Systems Contract VN-85 and obligates funds therefor.

It is necessary to extend the URS contract for the following reasons:

1. Lack of staff personnel at the USAID Information Systems Center (ISC) did not permit ISC to furnish a qualified local understudy for the contractor as was anticipated. The contractor must be maintained to assist the USAID/GVN transfer of the Health Log system, with which he has been working, from ISC to the newly-established GVN-Computer Center (GVN/CC) and to perform the necessary on-the-job training at the GVN/CC when the system becomes operational. If this target is not reached, one of the major objectives of the Health Logistic Support project cannot be accomplished.

2. Performance of the contractor has been hampered and delayed by inadequate computer time due to the priority-status afforded the Land Reform system by the Mission which resulted in prolonged turn-around time. ISC asserts that Land Reform will no longer require the same priority status and, therefore, adequate computer time can be expected to be available for Health Log.

3. Following the transfer of the Health log system to the GVN/CC (which is targeted for August, 1973), ISC has indicated the contractor should be available for an additional six months to perform on-the-job training while the systems become operational and to solve the problems which can be expected to arise. A compromise (continued)

If you concur in the attached document, please sign and date below :

### ADPROG :

VAM Wagner 11/17 EK 11/27/72  
AP3 Division Chief Financial Mgmt. Br. ADPROG

### ADFM:

g/w 11/20/72 d. DDO  
FAD Adm. ADFM

### TECHNICAL OFFICE :

DM/ISE W. L. ...  
Project Manager for Director Chief or Assistant Director

### OTHER :

D.D. ... O.G. Farwell 11/22/72  
ADPH/LOG ADLD

LEG: ...  
ADPH/LOG

PROJECT DOCUMENT CLEARANCE SHEET

- 2 -

of four months was agreed upon which would bring the contract to final termination on December 31, 1973.

To assist in the fulfillment by December 31, 1973 of the job required of the contractor, a work-schedule has been included in the P10/T which will be monitored by the Project Manager and ISC in consultation with the contractor.

PRO AC  
(VIETNAM)

41

**PROJECT AGREEMENT**  
**BETWEEN THE DEPARTMENT OF STATE, AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT (AID),**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA, AND**  
**THE DIRECTORATE GENERAL FOR BUDGET AND FOREIGN AID (DGBFA)**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF VIETNAM**

Page 1

Under the terms of the Economic Cooperation Agreement signed September 7, 1951, and the standard provisions annexes attached, it is agreed to carry out a project in accordance with the terms set forth herein.

1. PROJECT No. 730-11-590-350 | 2. AGREEMENT No. 74-029 | 3. ORIGINAL  | REVISION No.

4. PROJECT TITLE : Health Logistics Support  
(Sub-Activity)

5. PROJECT DESCRIPTION AND EXPLANATION (See Annex A attached)

6. APPROPRIATION : 72-1141006 | 7. ALLOTMENT : 456-50-730-00-71-41

8. AID DOLLAR FINANCING (Cost Component)	PREVIOUS TOTAL (A)	INCREASE (B)	DECREASE (C)	TOTAL TO DATE (D)
a. PERSONNEL COSTS				
(1) US PASA				
Contract				
(2) LOCAL AND TCN PASA				
Contract				
b. PARTICIPANTS				
AID Direct				
PASA/Contract				
c. COMMODITIES				
AID Direct		3,138,000		3,138,000
PASA/Contract				
d. OTHER COSTS				
AID Direct				
PASA/Contract				
e. TOTAL (ALL COSTS)		3,138,000		3,138,000
9. LOCAL CURRENCY FINANCING (\$1.00 = PIASTERS)				
o. COUNTERPART				
Trust Fund				
AAC				
Special Fund				
Other				
b. GVN (SHOW SOURCE BELOW)				
c. US - OWNED				

10. REFERENCES AND REMARKS : This Agreement sets forth the FY 74 scope of activities under the Health Logistics Support Project and obligates funds provided by Dept. of Defense as its share of MILSTRIP commodities to be procured jointly by AID and DOD. \$2,138,000 matches proposed FY 74 AID funding, less accessorial charges to be obligated by revisions to this agreement. An additional \$1,000,000 matches AID funds obligated in FY 73 which were not matched by DOD.

11. DATE OF ORIG. AGREEMENT September 14, 1973 | 12. DATE OF THIS REVISION | 13. EST FINAL CONTRIBUTION DATE August 31, 1976

14. GOVERNMENT OF VIETNAM  
 SIGNATURE: [Signature] DATE: Sept 11 73  
 TITLE: Director General for Budget and Foreign Aid

15. AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT  
 SIGNATURE: [Signature] DATE: SEP 14 1973  
 TITLE: Director

Ref: PIO/C  
(41)40094

AID 189D-1A (3-70)  <b>PRO AG</b> CONTINUATION SHEET  ANNEX _____	<b>PROJECT AGREEMENT</b> BETWEEN AID AND  <b>DGBFA</b>	1. Project/Activity No. 730-11-950-350	PAGE <u>2</u> OF <u>7</u> PAGES
		2. Agreement No. 74-029	3. <input checked="" type="checkbox"/> Original or Revision No. _____
	AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF  Vietnam	3. Project/Activity Title  Health Logistics Support	

**A. BACKGROUND**

This project was established in 1965 to provide logistics advisory assistance, operational assistance and commodity support to the Republic of Vietnam Ministry of Health (MOH). Since FY 67 financing of medical supplies and equipment has been shared by AID and the Department of the Army DOD/DA. (See also PAR 73-033, dated April 6, 1973.)

**B. GOAL STATEMENT**

To improve the quality of life and well-being of the populace and help increase productivity.

**C. PROJECT PURPOSE**

To establish a Ministry of Health (MOH) Medical Logistics System capable of supporting the supply and maintenance requirements of MOH, RVNAF, US and Free World medical personnel assigned to MOH medical facilities.

**D. CONDITIONS EXPECTED AT END OF PROJECT**

1. MOH funding all medical and medical-related supplies procured for use in the Medical Logistics System.

2. MOH/Directorate of Logistics capable of assuming full administrative and management responsibilities for operation of the Medical Logistics System.

3. GVN supporting an active program to reduce costs and to minimize foreign exchange expenditure for medical and related supplies to MOH facilities.

**E. OUTPUT TARGETS FOR FY 74**

1. Increase MOH depot supply and maintenance personnel staffing from 672 at the end of FY 73 to 828 by the end of FY 74 with resultant increase in MOH operational capability.

2. An ADP oriented medical logistics system in operation that will maintain item management data on approximately 20,000 different items, including repair parts for vehicles, medical equipment, and medical related equipment. The system will produce the MOH Medical Logistics

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
 TITLE: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
 TITLE: \_\_\_\_\_

AID 1880-1A (3-70)  <b>PRO AG</b>  CONTINUATION SHEET  ANNEX _____	<b>PROJECT AGREEMENT</b> BETWEEN AID AND  <b>DGBFA</b>  AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF  <b>Vietnam</b>	1. Project/Activity No. 730-11-590-350	PAGE <u>3</u> OF <u>7</u> PAGES
		2. Agreement No. 74-029	3. <input checked="" type="checkbox"/> Original or Revision No. _____
		3. Project/Activity Title  Health Logistics Support	

Catalog and the Therapeutic Index; compute commodity requirements and initiate procurement requisitions and/or purchase requests, process customer requisitions and produce shipping documents; maintain stock accounting records to include receipt and issue postings, dues-in, dues-out, and on hand balances; schedules, control and post inventory results, maintain stock location records; and produce financial management and logistics performance reports.

3. Graduate from MOH Medical Equipment Maintenance School courses approximately the following number of MOH employees:

Medical Equipment Maintenance (Basic) - 30  
 Medical Equipment Maintenance (Advanced) -- 25  
 Refrigeration Equipment Maintenance - 16  
 Generator Equipment Maintenance - 20

4. Maintain an average monthly backlog in medical and medical related equipment repair that does not exceed 35 percent of the incoming monthly workload.

5. Maintain a stock availability rate of not less than 85 percent for all medical and medical related demand supported stockage items.

6. Increase the production capability at the MOH Pharmaceutical Processing Facility from 18 items in CY 72 to approximately 45 items by the end of CY 74.

**F. INPUTS**

1. The Government of Vietnam, subject to the availability of Funds and Personnel, through the Ministry of Health, agrees to provide the following:

a. Personnel - Approximately 828 employees by the end of FY 74, consisting of pharmacists, assistant pharmacists, clerks, and clerk typists, administrative specialists, automotive repairmen, drivers, fork lift operators, security guards, medical and medical related equipment repairmen, warehousemen, laborers, carpenters, masons and electricians.

b. Support Services

(1) Funds (to include pay of personnel, transportation of commodities, electrical power and water, and processing of pharmaceuticals) to defray operational costs at the MOH Medical Logistics Center

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
 TITLE: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
 TITLE: \_\_\_\_\_

AID 1330-1A (3-70)  <b>PRO AG</b>  CONTINUATION SHEET  ANNEX _____	<b>PROJECT AGREEMENT</b> BETWEEN AID AND  <b>DGBFA</b>	1. Project/Activity No. 730-11-590-350	PAGE 4 OF 7 PAGES
		2. Agreement No. 74-029	3. <input checked="" type="checkbox"/> Original or Revision No. _____
	AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF  <b>Vietnam</b>	3. Project/Activity Title  Health Logistics Support	

(Phu Tho), the medical depots in Da Nang, Nha Trang and Can Tho, and the MOH Pharmaceutical Processing Facility in Saigon.

(2) A maintenance and repair capability for installing, maintaining and repairing technical medical and medical related equipment.

(3) A capability for training MOH personnel in installation, maintenance and repair of medical and medical related technical equipment.

c. Physical Facilities, Land Sites.

(1) The MOH Medical Logistics Center (Phu Tho) consisting of 11 warehouses totalling 14,300 square meters of covered storage space, 3,000 square meters of outside (hard stand) storage space, a medical equipment repair shop, an automotive repair shop, and a medical and medical related equipment repair training school.

(2) Two warehouses, 2,280 square meters, in Khanh Hoi (4th District of Saigon).

(3) Medical Depots at Da Nang, Nha Trang and Can Tho each totalling 14,000 square feet covered warehouse and office space.

(4) 180 motor vehicles to support medical logistics operations at the MOH Medical Logistics Center (111), and the medical depots in Da Nang (22), Nha Trang (24), and Can Tho (23).

d. Other

(1) Funds from the CY 74 National Budget to compensate for the difference in US FY 74 between projected medical commodity requirements and estimated USG funding support from programmed FY 74 and prior year funds.

(2) Funds for the procurement of vehicles, air-conditioners refrigerators and generators and related repair parts as needed to replace and/or repair these types of items in the MOH national inventory.

(3) Funds for maintenance of buildings and grounds at the MOH Medical Logistics Center and the medical depots in Da Nang, Nha Trang and Can Tho, and the MOH Pharmaceutical Processing Facility.

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

AID 1380-1A (8-70)  <b>PRO AG</b>  CONTINUATION SHEET  ANNEX _____	<b>PROJECT AGREEMENT</b> BETWEEN AID AND  <b>DGBFA</b>	1. Project/Activity No. 730-11-590-350	PAGE <u>5</u> OF <u>7</u> PAGES
	AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF  <b>Vietnam</b>	2. Agreement No. 74-029	3. <input checked="" type="checkbox"/> Original or Revision No. _____
		3. Project/Activity Title  <b>Health Logistics Support</b>	

2. The United States Government, subject to the availability of funds and personnel, will provide through the Agency for International Development the following:

a. Personnel

(1) Seven US Direct Hire technicians as follows: one Supply Management Officer; five Assistant Supply Management Officers; and one Equipment Advisor-Medical. The Supply Management Officer functions as Chief, Logistics Branch, Public Health Div., ADLD and as Chief Logistics Advisor and USAID counterpart to the MOH Director of Logistics. The five Assistant Supply Management Officers provide advisory assistance to their MOH counterparts in cataloging, requirements computation, procurement (including excess acquisition and disposal), stock control and stock accounting, physical inventory, receiving, warehousing, shipping, and ADP operations. The Medical Equipment Advisor provides advisory, training and operational assistance to his MOH counterparts in operation of four medical equipment maintenance and repair shops, the repair parts warehouse, and the MOH Medical Equipment Maintenance School.

(2) One US contract employee to assist the MOH to design and implement the MOH automated medical logistics system.

(3) Six direct-hire Third-Country Nationals (TCN) to provide advisory, training and operational assistance to MOH employees at the MOH Medical Logistics Center, the MOH depots in Regions 1, 2 and 4, the MOH Medical Equipment Maintenance School, MOH hospital and dispensary facilities, and the Faculties of Medicine and Dentistry at Saigon University.

b. Participant Training

(1) Training for about three MOH employees in medical equipment maintenance and repair at the US Army Medical Maintenance School in Denver, Colo. for approximately one year. Individuals selected will be pharmacists or assistant pharmacists.

(2) Observation and on-the-job training in medical depot operations and top management for about four Pharmacists and/or Assistant Pharmacists. Training will be at the US Army Medical Materiel Agency, Pacific (Okinawa) for approximately two weeks.

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
 TITLE: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
 TITLE: \_\_\_\_\_

AID 1330-1A (9-70)  <b>PRO AG</b> CONTINUATION SHEET  ANNEX _____	<b>PROJECT AGREEMENT</b> BETWEEN AID AND  <b>DGBFA</b>	1. Project/Activity No. 730-11-590-350	PAGE <u>6</u> OF <u>7</u> PAGES
		2. Agreement No. 74-029	3. <input checked="" type="checkbox"/> Original or Revision No. _____
	AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF  <b>Vietnam</b>	3. Project/Activity Title  Health Logistics Support	

c. Commodities

(1) Funding support for procurement of medical commodities.  
 (See also F.l.d.(1) above.

3. Other Donors

a. The Government of Canada (GOC) and the Government of Japan (GOGJ) have, in the past, donated certain vaccines that are not produced in South Vietnam, e.g. polio vaccine and diphtheria, tetanus, and pertussis vaccine. Although there have been no formal agreements to continue these donations, it is expected that the GOC will donate vaccines and vehicles in FY 74.

b. UNICEF donated approximately \$30,000 in maternal-child care commodities and vehicles to the MOH in FY 73. These donations are expected to continue at approximately the same level in FY 74.

G. Designations

1. Government of Vietnam

The Directorate of Logistics, GVN Ministry of Health, is assigned Project Management responsibility. The MOH Director of Logistics is designated GVN Project Manager and is responsible for accomplishing GVN actions required to implement this agreement.

2. United States Government

The Logistics Branch, Public Health Division, Office of the Associate Director for Local Development, USAID/VN is assigned Project Management responsibility. The Chief, Logistics Branch, Public Health Division is designated USG Project Manager and is responsible for accomplishing USG actions required to implement this agreement.

H. REPORTING AND EVALUATION

The USG and GVN Project Managers will prepare jointly an annual evaluation of the project based on criteria set forth in this agreement.

For the Cooperating Government or Agency  SIGNATURE: _____ DATE: _____ TITLE: _____	For the Agency for International Development  SIGNATURE: _____ DATE: _____ TITLE: _____
--	--

AID 1330-1A (3-70)  <b>PRO AG</b> CONTINUATION SHEET  ANNEX _____	<b>PROJECT AGREEMENT</b> BETWEEN AID AND  <b>DGBFA</b>	1. Project/Activity No. 730-11-590-350	PAGE <u>7</u> OF <u>7</u> PAGES
		2. Agreement No. 74-029	3. <input checked="" type="checkbox"/> Original or Revision No. _____
	AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF  <b>Vietnam</b>	3. Project/Activity Title  <b>Health Logistics Support</b>	

**I. SPECIAL PROVISIONS**

**Placement of Title**

Title shall pass to the GVN at the time, place, and under the conditions specified below as applicable:

1. Irrespective of Authorized Agent, when project commodities are shipped via commercial carriers or international mail, title is vested in the Government of Vietnam at the time and place of loading/ mailing.

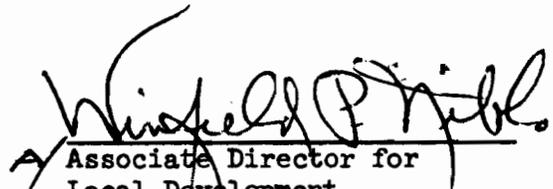
2. Irrespective of Authorized Agent, when project commodities are shipped via the United States Defense Transportation System or APO/FPO mail, title shall vest in the United States Government until such commodities are unloaded and received by an agency of the Government of Vietnam. At the time when such commodities are unloaded and received, title shall pass to the Government of Vietnam.

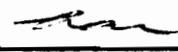
**J. STANDARD PROVISIONS ANNEXES**

The Standard Provisions Annex B, for US dollar funding, and Foreign Currency Standard Provisions Annex C, foreign currency uses, are appended here as a part of this agreement.

Concurrences:

  
 \_\_\_\_\_  
 Minister of Health

  
 \_\_\_\_\_  
 Associate Director for  
 Local Development

  
 \_\_\_\_\_  
 Director, Ministry of Health,  
 Medical Logistics Center

For the Cooperating Government or Agency

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
 TITLE: \_\_\_\_\_

For the Agency for International Development

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
 TITLE: \_\_\_\_\_

# PROJECT DOCUMENT CLEARANCE SHEET

Project Title : Health Logistics Support

Project Number : 730-11-590-350

Agreement Number : 74-029

Original   X   Revision \_\_\_\_\_

Explanation and/or Comments

This Project Agreement sets the parameters for the Public Health Logistics Project (350) for FY 74. Only DOD funds are being obligated at this time and the \$3.138M obligation is the total FY 74 DOD-input expected to be obligated during the FY. One million of this amount represents funds matching an equal amount (\$1 M) of USAID funds obligated during FY 73. The remainder (\$2.138 M) represents DOD-funds originally programmed for FY 74 which will be matched by USAID obligations during FY 74, subject to availability of funds.

These funds are programmed in the FY 74 OYB.

If you concur in the attached document, please sign and date below :

<p>ADPROG : <u>9/4/73</u>  <i>V.M.</i>                  APO</p>	<p><u>NA</u>                  AD/PROG/P (Loc Curt)</p>	<p><u>Virginia Murrain</u>                  AD/PROG/PO  <i>9/5</i></p>	<p><u>9/11</u>                  ADPROG</p>
<p>ADFM :  <u>9/5/73</u>  <i>Pink L.</i>                  USDAB</p>	<p><u>DCO</u>                  LCB</p>	<p><u>9/6/73</u>                  ADFM</p>	
<p>TECHNICAL OFFICE :  <u>9-10-73</u>                  Project Manager</p>	<p><u>J. C. With</u>                  Division Chief or Asst. Dir.</p>	<p><u>W. P. [Signature]</u>                  Associate Director <u>10/Sept/73</u></p>	
<p>OTHER :  <u>11/13/73</u>                  (LEGAL)</p>	<p>( )</p>	<p>( )</p>	<p>( )</p>

PRO AG  
(VIETNAM)  
41

**PROJECT AGREEMENT**  
**BETWEEN THE DEPARTMENT OF STATE, AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT (AID),**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA, AND**  
**THE DIRECTORATE GENERAL FOR BUDGET AND FOREIGN AID (DGBFA)**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF VIETNAM**

Under the terms of the Economic Cooperation Agreement signed September 7, 1951, and the standard provisions annexes attached, it is agreed to carry out a project in accordance with the terms set forth herein.

1. PROJECT No. 730-11-590-350 | 2. AGREEMENT No. 74-029 | 3. ORIGINAL | REVISION No. 1

4. PROJECT TITLE : Health Logistics Support  
(Sub-Activity)

5. PROJECT DESCRIPTION AND EXPLANATION (See Annex A attached)

6. APPROPRIATION : 72-1141006 | 7. ALLOTMENT : Multiple

*[Handwritten signature]*  
 DS. TRAN MINH TUNG

AID DOLLAR FINANCING (Cost Component)	PREVIOUS TOTAL (A)	INCREASE (B)	DECREASE (C)	TOTAL TO DATE (D)
a. PERSONNEL COSTS				
(1) US PASA				
Contract		23,500		23,500
(2) LOCAL AND TCN PASA				
Contract				
b. PARTICIPANTS				
AID Direct				
PASA/Contract				
c. COMMODITIES				
AID Direct	3,138,000	98,000		3,236,000
PASA/Contract				
d. OTHER COSTS				
AID Direct				
PASA/Contract				
e. TOTAL (ALL COSTS)	3,138,000	121,500		3,259,500
9. LOCAL CURRENCY FINANCING (\$1.00 = PIASTERS)				
a. COUNTERPART				
Trust Fund				
AAC				
Special Fund				
Other				
b. GVN (SHOW SOURCE BELOW)				
c. US - OWNED				

10. REFERENCES AND REMARKS :

This ProAg Revision obligates and sub-obligates funds for (1) extension of termination of the URS Contract AID/vn-85 and (2) procurement of FEDSTRIP commodities.

Ref: PIO/T (41)40154 | PIO/C (41)40155

11. DATE OF ORIG. AGREEMENT | 12. DATE OF THIS REVISION | 13. EST FINAL CONTRIBUTION DATE  
 September 14, 1973 | December 18, 1973 | August 31, 1976

14. GOVERNMENT OF VIETNAM | 15. AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT

SIGNATURE: *[Signature]* | SIGNATURE: *[Signature]*  
 TITLE: Director General | TITLE: Director

DATE: Dec 7 | DATE: DEC 18 1973

PRO AC  
(VIETNAM)

**PROJECT AGREEMENT**  
**BETWEEN THE DEPARTMENT OF STATE, AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT (AID),**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA, AND**  
**THE DIRECTORATE GENERAL FOR BUDGET FOREIGN AID (DGBFA)**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF VIETNAM**

Page 1a

Under the terms of the Economic Cooperation Agreement signed September 7, 1951, and the standard provisions annexes attached, it is agreed to carry out a project in accordance with the terms set forth herein.

1. PROJECT No. 730-11-590-350 | 2. AGREEMENT No. 74-029 | 3. ORIGINAL | REVISION No. 1

4. PROJECT TITLE : **Health Logistics Support**  
(Sub-Activity)

5. PROJECT DESCRIPTION AND EXPLANATION (See Annex A attached)

6. APPROPRIATION : 72-1141006 | 7. ALLOTMENT : 456-50-730-00-71-41

B. AID DOLLAR FINANCING (Cost Component)	PREVIOUS TOTAL (A)	INCREASE (B)	DECREASE (C)	TOTAL TO DATE (D)
<b>a. PERSONNEL COSTS</b>				
(1) US PASA				
Contract				
(2) LOCAL AND TCN PASA				
Contract				
<b>b. PARTICIPANTS</b>				
AID Direct				
PASA/Contract				
<b>c. COMMODITIES</b>				
AID Direct	3,138,000			3,138,000
PASA/Contract				
<b>d. OTHER COSTS</b>				
AID Direct				
PASA/Contract				
<b>e. TOTAL (ALL COSTS)</b>	3,138,000			3,138,000
<b>9. LOCAL CURRENCY FINANCING</b> (\$1.00 = PIASTERS)				
<b>a. COUNTERPART</b>				
Trust Fund				
AAC				
Special Fund				
Other				
<b>b. GVN (SHOW SOURCE BELOW)</b>				
<b>c. US - OWNED</b>				

10. REFERENCES AND REMARKS :  
 This supporting face sheet identifies the Department of Defense (DOD) portion of funds included in the aggregate amount shown on the multiple face sheet for this project.

11. DATE OF ORIG. AGREEMENT | 12. DATE OF THIS REVISION | 13. EST FINAL CONTRIBUTION DATE

14. GOVERNMENT OF VIETNAM  
 SIGNATURE : \_\_\_\_\_ DATE \_\_\_\_\_  
 TITLE : \_\_\_\_\_

15. AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT  
 SIGNATURE : \_\_\_\_\_ DATE \_\_\_\_\_  
 TITLE : \_\_\_\_\_

PRO AG  
(VIETNAM)

**PROJECT AGREEMENT**  
**BETWEEN THE DEPARTMENT OF STATE, AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT (AID),**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA, AND**  
**THE DIRECTORATE GENERAL FOR BUDGET AND FOREIGN AID (DGBFA)**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF VIETNAM**

Page 1b

Under the terms of the Economic Cooperation Agreement signed September 7, 1951, and the standard provisions annexes attached, it is agreed to carry out a project in accordance with the terms set forth herein.

1. PROJECT No. 730-11-590-350 2. AGREEMENT No. 74-029 3. ORIGINAL REVISION No. 1

4. PROJECT TITLE : Health Logistics Support  
(Sub-Activity)

5. PROJECT DESCRIPTION AND EXPLANATION (See Annex A attached)

6. APPROPRIATION : 72-1141006 7. ALLOTMENT : 456-50-730-00-69-41

8. AID DOLLAR FINANCING (Cost Component)	PREVIOUS TOTAL (A)	INCREASE (B)	DECREASE (C)	TOTAL TO DATE (D)
a. PERSONNEL COSTS				
(1) US PASA				
Contract		23,500		23,500
(2) LOCAL AND TCN PASA				
Contract				
b. PARTICIPANTS				
AID Direct				
PASA/Contract				
c. COMMODITIES				
AID Direct		98,000		98,000
PASA/Contract				
d. OTHER COSTS				
AID Direct				
PASA/Contract				
e. TOTAL (ALL COSTS)		121,500		121,500
9. LOCAL CURRENCY FINANCING (\$1.00 = PIASTERS)				
c. COUNTERPART				
Trust Fund				
AAC				
Special Fund				
Other				
b. GVN (SHOW SOURCE BELOW)				
c. US - OWNED				

10. REFERENCES AND REMARKS :

This supporting face sheet identifies the AID portion of funds included in the aggregate amount shown on the multiple face sheet for this project.

11. DATE OF ORIG. AGREEMENT | 12. DATE OF THIS REVISION | 13. EST FINAL CONTRIBUTION DATE

14. GOVERNMENT OF VIETNAM

15. AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT

SIGNATURE : \_\_\_\_\_ DATE \_\_\_\_\_

SIGNATURE : \_\_\_\_\_ DATE \_\_\_\_\_

TITLE : \_\_\_\_\_

TITLE : \_\_\_\_\_

# PROJECT DOCUMENT CLEARANCE SHEET

Project Title : Health Logistics Support

Project Number : 730-11-590-350

Agreement Number : 74-029

Original \_\_\_\_\_ Revision 1

Explanation and/or Comments

This Revision to Project Agreement 74-029 (Health Logistics Support) obligates funds for: (1) Continuation of services under the URS contract to termination. Termination is not to be later than June 30, 1974 but could be earlier, dependent upon the judgment of ICS as to when transfer of the Public Health Logistics systems to the GVN Computer Center have been satisfactorily effected. Subobligating PIO/T is attached. (2) FY 74 FEDSTRIP commodity procurement for Project 350.

These items were included in the OYB and were submitted for and approved at the Director's Reviews. The funds being obligated are within the total funds requested and still available for this project under the 1st and 2nd quarter funding requests.

If you concur in the attached document, please sign and date below :

ADPROG :

VAM 11/12/73  
APO

AD/PROG/P (Loc Cur)

[Signature] 11/12  
AD/PROG/PO

OK 12/11/73  
ADPROG

ADFM :

[Signature] 11/14/73  
USDAB

LCB

[Signature] 11/15/73  
ADFM

TECHNICAL OFFICE :

[Signature] 11/21/73  
Project Manager

[Signature] 11/21/73  
Division Chief or Asst. Dir.

W. P. Riblo 11/21  
Associate Director

OTHER :

[Signature] 11/16/73  
ISC

[Signature] 11/14/73  
AOSO

PRO-AG  
(VIETNAM)

31

**PROJECT AGREEMENT**  
**BETWEEN THE DEPARTMENT OF STATE, AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT (AID),**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA, AND**  
**THE DIRECTORATE GENERAL FOR BUDGET AND FOREIGN AID (DGBFA)**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF VIETNAM**

Page 1

Under the terms of the Economic Cooperation Agreement signed September 7, 1951, and the standard provisions annexes attached, it is agreed to carry out a project in accordance with the terms set forth herein.

1. PROJECT No. 730-11-590-350 | 2. AGREEMENT No. 73-023 | 3. ORIGINAL | REVISION No. 13

4. PROJECT TITLE : Health Logistics Support  
(Sub-Activity)

5. PROJECT DESCRIPTION AND EXPLANATION (See Annex A attached)

6. APPROPRIATION : 72-1131006 | 7. ALLOTMENT : Multiple

B. AID DOLLAR FINANCING (Cost Component)	PREVIOUS TOTAL (A)	INCREASE (B)	DECREASE (C)	TOTAL TO DATE (D)
<b>a. PERSONNEL COSTS</b>				
(1) US PASA				
Contract	55,900	1,000		56,900
(2) LOCAL AND TCM PASA				
Contract				
<b>b. PARTICIPANTS</b>				
AID Direct	18,000			18,000
PASA/Contract				
<b>c. COMMODITIES</b>				
AID Direct	14,371,000		1,000	14,370,000
PASA/Contract				
<b>d. OTHER COSTS</b>				
AID Direct				
PASA/Contract				
<b>e. TOTAL (ALL COSTS)</b>	14,444,900	1,000	1,000	14,444,900
<b>9. LOCAL CURRENCY FINANCING</b> (\$1.00 = PIASTERS)				
<b>c. COUNTERPART</b>				
Trust Fund				
AAC CY 72	17,000,000			17,000,000
<del>Special Account</del> CY 73 AAC	44,000,000			44,000,000
Other				
<b>b. GVN (SHOW SOURCE BELOW)</b>				
<b>c. US - OWNED</b>				

10. REFERENCES AND REMARKS :  
 Revision provides close-out funds for contract AID/CM/SU-C-73-17, by reducing PIO/C (31)30227 and adding to PIO/T (31)30478. See STATE 063067.

Ref: PIO/C (31)30227, PIO/T (31)30478, Journal Voucher 74-287.

11. DATE OF ORIG. AGREEMENT September 14, 1973	12. DATE OF THIS REVISION April 27, 1974	13. EST FINAL CONTRIBUTION DATE August 31, 1976
---	---	--

14. GOVERNMENT OF VIETNAM  
 SIGNATURE : \_\_\_\_\_ (Info) \_\_\_\_\_ DATE \_\_\_\_\_  
 Director General  
 TITLE : \_\_\_\_\_  
 for Budget and Foreign Aid

15. AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT  
 SIGNATURE : *E. Karich* DATE 4/27/74  
 TITLE : Associate Director for Program

**PRO AC**  
(VIETNAM)

**PROJECT AGREEMENT**  
**BETWEEN THE DEPARTMENT OF STATE, AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT (AID),**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA, AND**  
**THE DIRECTORATE GENERAL FOR BUDGET AND FOREIGN AID (DGBFA)**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF VIETNAM**

Under the terms of the Economic Cooperation Agreement signed September 7, 1951, and the standard provisions annexes attached, it is agreed to carry out a project in accordance with the terms set forth herein.

1. PROJECT No. 730-11-590-350	2. AGREEMENT No. 73-023	3. ORIGINAL	REVISION No. 13
4. PROJECT TITLE : Health Logistics Support (Sub-Activity)			
5. PROJECT DESCRIPTION AND EXPLANATION (See Annex A attached)			

6. APPROPRIATION : 72-1131006	7. ALLOTMENT : 356-50-730-00-71-43
-------------------------------	------------------------------------

8. AID DOLLAR FINANCING (Cost Component)	PREVIOUS TOTAL (A)	INCREASE (B)	DECREASE (C)	TOTAL TO DATE (D)
<b>o. PERSONNEL COSTS</b>				
(1) US PASA				
Contract				
(2) LOCAL AND TCN PASA				
Contract				
<b>b. PARTICIPANTS</b>				
AID Direct				
PASA/Contract				
<b>c. COMMODITIES</b>				
AID Direct	9,400,000			9,400,000
PASA/Contract				
<b>d. OTHER COSTS</b>				
AID Direct				
PASA/Contract				
<b>e. TOTAL (ALL COSTS)</b>	9,400,000			9,400,000
<b>9. LOCAL CURRENCY FINANCING</b> (\$1.00 = PIASTERS)				
<b>o. COUNTERPART</b>				
Trust Fund				
AAC				
Special Fund				
Other				
<b>b. GVN (SHOW SOURCE BELOW)</b>				
c. US - OWNED				

10. REFERENCES AND REMARKS :

11. DATE OF ORIG. AGREEMENT	12. DATE OF THIS REVISION	13. EST FINAL CONTRIBUTION DATE
-----------------------------	---------------------------	---------------------------------

14. GOVERNMENT OF VIETNAM  SIGNATURE : _____ DATE _____  TITLE : _____	15. AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT  SIGNATURE : _____ DATE _____  TITLE : _____
--	---

PRO AG  
(VIETNAM)

**PROJECT AGREEMENT**  
**BETWEEN THE DEPARTMENT OF STATE, AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT (AID),**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA, AND**  
**THE DIRECTORATE GENERAL FOR BUDGET AND FOREIGN AID (DGBFA)**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF VIETNAM**

Page 1<sup>b</sup>

Under the terms of the Economic Cooperation Agreement signed September 7, 1951, and the standard provisions annexes attached, it is agreed to carry out a project in accordance with the terms set forth herein.

1. PROJECT No. 730-11-590-350 | 2. AGREEMENT No. 73-023 | 3. ORIGINAL | REVISION No. 3

4. PROJECT TITLE : Health Logistics Support  
(Sub-Activity)

5. PROJECT DESCRIPTION AND EXPLANATION (See Annex A attached)

6. APPROPRIATION : 72-1131006 | 7. ALLOTMENT : 356-50-730-00-69-43

8. AID DOLLAR FINANCING (Cost Component)	PREVIOUS TOTAL (A)	INCREASE (B)	DECREASE (C)	TOTAL TO DATE (D)
a. PERSONNEL COSTS				
(1) US PASA				
Contract	55,900	1,000		56,900
(2) LOCAL AND TCN PASA				
Contract				
b. PARTICIPANTS				
AID Direct	18,000			18,000
PASA/Contract				
c. COMMODITIES				
AID Direct	4,971,000		1,000	4,970,000
PASA/Contract				
d. OTHER COSTS				
AID Direct				
PASA/Contract				
e. TOTAL (ALL COSTS)	5,044,900	1,000	1,000	5,044,900
9. LOCAL CURRENCY FINANCING (\$1.00 = PIASTERS)				
o. COUNTERPART				
Trust Fund				
AAC CY 72	17,000,000			17,000,000
Special Fund				
Other AAC CY 73	44,000,000			44,000,000
b. GVN (SHOW SOURCE BELOW)				
c. US - OWNED				

10. REFERENCES AND REMARKS :

11. DATE OF ORIG. AGREEMENT | 12. DATE OF THIS REVISION | 13. EST FINAL CONTRIBUTION DATE

14. GOVERNMENT OF VIETNAM	15. AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT
SIGNATURE : _____ DATE _____	SIGNATURE : _____ DATE _____
TITLE : _____	TITLE : _____

# PROJECT DOCUMENT CLEARANCE SHEET

Project Title : Health Logistics Support

Project Number : 730-11-590-350

Agreement Number : 73-023

Original \_\_\_\_\_ Revision 13

Explanation and/or Comments

AID/W advised (STATE 063067) that an additional \$925.00 is required in PIO/T 730-350-3-(31)30478 to effect final payment under Contract AID/CM/SU-C-73-17. This revision makes available \$1,000 from PIO/C (31)30227 for PIO/T (31)30478 to meet these costs. In a cable circulating 4/19/74, USAID is notifying AID/W that funds are being identified as needed by AID/W.

If you concur in the attached document, please sign and date below :

ADPROG :

<p><u>RB 4/23/74</u> APO</p>	<p><u>AD/PROG/P (Loc Cur)</u></p>	<p><u>QMW 4/23</u> AD/PROG/PO 4/23</p>
ADPROG		ADPROG

ADFM :

<p><u>4/24/74</u> USDAB</p>	<p>LCB</p>	<p>ADFM</p>
---------------------------------	------------	-------------

TECHNICAL OFFICE :

<p>Project Manager</p>	<p>Division Chief or Asst. Dir.</p>	<p>Associate Director</p>
------------------------	-------------------------------------	---------------------------

OTHER :

<p>( )</p>	<p>( )</p>	<p>( )</p>
------------	------------	------------

PRO AC  
(VIETNAM)

41

PROJECT AGREEMENT  
BETWEEN THE DEPARTMENT OF STATE, AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT (AID),  
AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA, AND  
THE DIRECTORATE GENERAL FOR BUDGET AND FOREIGN AID (DGBFA)  
AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF VIETNAM

Page 1

Under the terms of the Economic Cooperation Agreement signed September 7, 1951, and the standard provisions annexes attached, it is agreed to carry out a project in accordance with the terms set forth herein.

1. PROJECT No. 730-11-590-350 | 2. AGREEMENT No. 74-029 | 3. ORIGINAL | REVISION No. 2

4. PROJECT TITLE : Health Logistics Support  
(Sub-Activity)

5. PROJECT DESCRIPTION AND EXPLANATION (See Annex A attached)

6. APPROPRIATION : 72-1141030 | 7. ALLOTMENT : Multiple

8. AID DOLLAR FINANCING (Cost Component)	PREVIOUS TOTAL (A)	INCREASE (B)	DECREASE (C)	TOTAL TO DATE (D)
a. PERSONNEL COSTS				
(1) US PASA				
Contract	23,500			23,500
(2) LOCAL AND TCN PASA				
Contract				
b. PARTICIPANTS				
AID Direct				
PASA/Contract				
c. COMMODITIES				
AID Direct	3,236,000	2,652,000		5,888,000
PASA/Contract				
d. OTHER COSTS				
AID Direct				
PASA/Contract				
e. TOTAL (ALL COSTS)	3,259,500	2,652,000		5,911,500
9. LOCAL CURRENCY FINANCING (\$1.00 = PIASTERS)				
a. COUNTERPART				
Trust Fund				
AAC				
Special Fund				
Other				
b. GVN (SHOW SOURCE BELOW)				
c. US - OWNED				

10. REFERENCES AND REMARKS : This Project Agreement Revision obligates FY 74 AID funds as programmed in the FY 75 PBS for the purchase of MILSTRIP commodities for this project. It also completes FY 74 funding obligations for FEDSTRIP commodities as programmed in the PBS.

Ref: PIO/Cs (41)40155/A1 and (41)40335

11. DATE OF ORIG. AGREEMENT September 14, 1973 | 12. DATE OF THIS REVISION April 27, 1974 | 13. EST FINAL CONTRIBUTION DATE August 31, 1976

14. GOVERNMENT OF VIETNAM  
SIGNATURE: *[Signature]* DATE: *Mar 20 74*  
TITLE: Director General  
for Budget and Foreign Aid

15. AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT  
SIGNATURE: *[Signature]* DATE: APR 27 1974  
TITLE: Director

Director,  
Ministry of  
Health,  
Medical Logistics  
Center

*[Signature]*

For  
Minister of  
Health

*[Signature]*

PRO AC  
(VIETNAM)

**PROJECT AGREEMENT**  
**BETWEEN THE DEPARTMENT OF STATE, AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT (AID),**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA, AND**  
**THE DIRECTORATE GENERAL FOR BUDGET AND FOREIGN AID (DGBFA)**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF VIETNAM**

Under the terms of the Economic Cooperation Agreement signed September 7, 1951, and the standard provisions annexes attached, it is agreed to carry out a project in accordance with the terms set forth herein.

1. PROJECT No. 730-11-590-350	2. AGREEMENT No. 74-029	3. ORIGINAL	REVISION No. 2
4. PROJECT TITLE : Health Logistics Support (Sub-Activity)			
5. PROJECT DESCRIPTION AND EXPLANATION (See Annex A attached)			
6. APPROPRIATION : 72-1141030		7. ALLOTMENT : 430-50-730-00-69-41	

8. AID DOLLAR FINANCING (Cost Component)	PREVIOUS TOTAL (A)	INCREASE (B)	DECREASE (C)	TOTAL TO DATE (D)
<b>a. PERSONNEL COSTS</b>				
(1) US PASA				
Contract	23,500			23,500
(2) LOCAL AND TCN PASA				
Contract				
<b>b. PARTICIPANTS</b>				
AID Direct				
PASA/Contract				
<b>c. COMMODITIES</b>				
AID Direct	98,000	2,652,000		2,750,000
PASA/Contract				
<b>d. OTHER COSTS</b>				
AID Direct				
PASA/Contract				
<b>e. TOTAL (ALL COSTS)</b>				
	121,500	2,652,000		2,773,500
<b>9. LOCAL CURRENCY FINANCING</b> (\$1.00 = PIASTERS)				
<b>a. COUNTERPART</b>				
Trust Fund				
AAC				
Special Fund				
Other				
<b>b. GVN (SHOW SOURCE BELOW)</b>				
<b>c. US - OWNED</b>				

10. REFERENCES AND REMARKS :  
 This supporting face sheet identifies the AID portion of funds included in the aggregate amount shown on the multiple face sheet for this project.

11. DATE OF ORIG. AGREEMENT	12. DATE OF THIS REVISION	13. EST FINAL CONTRIBUTION DATE
14. GOVERNMENT OF VIETNAM		15. AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT
SIGNATURE : _____ DATE _____		SIGNATURE : _____ DATE _____
TITLE : _____		TITLE : _____

PRO AG  
(VIETNAM)

**PROJECT AGREEMENT**  
**BETWEEN THE DEPARTMENT OF STATE, AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT (AID),**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA, AND**  
**THE DIRECTORATE GENERAL FOR BUDGET AND FOREIGN AID (DGBFA)**  
**AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF VIETNAM**

Under the terms of the Economic Cooperation Agreement signed September 7, 1951, and the standard provisions annexes attached, it is agreed to carry out a project in accordance with the terms set forth herein.

1. PROJECT No. 730-11-590-350 | 2. AGREEMENT No. 74-029 | 3. ORIGINAL | REVISION No. 2

4. PROJECT TITLE : Health Logistics Support  
(Sub-Activity)

5. PROJECT DESCRIPTION AND EXPLANATION (See Annex A attached)

6. APPROPRIATION : 72-1141030 | 7. ALLOTMENT : 430-50-730-00-71-41

8. AID DOLLAR FINANCING (Cost Component)	PREVIOUS TOTAL (A)	INCREASE (B)	DECREASE (C)	TOTAL TO DATE (D)
a. PERSONNEL COSTS				
(1) US PASA				
Contract				
(2) LOCAL AND TCN PASA				
Contract				
b. PARTICIPANTS				
AID Direct				
PASA/Contract				
c. COMMODITIES				
AID Direct	3,138,000			3,138,000
PASA/Contract				
d. OTHER COSTS				
AID Direct				
PASA/Contract				
e. TOTAL (ALL COSTS)	3,138,000			3,138,000
9. LOCAL CURRENCY FINANCING (\$1.00 = PIASTERS)				
a. COUNTERPART				
Trust Fund				
AAC				
Special Fund				
Other				
b. GVN (SHOW SOURCE BELOW)				
c. US - OWNED				

10. REFERENCES AND REMARKS :  
 This supporting face sheet identifies the Department of Defense (DOD) portion of funds included in the aggregate amount shown on the multiple face sheet for this project.

11. DATE OF ORIG. AGREEMENT | 12. DATE OF THIS REVISION | 13. EST FINAL CONTRIBUTION DATE

14. GOVERNMENT OF VIETNAM	15. AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT
SIGNATURE : _____ DATE _____	SIGNATURE : _____ DATE _____
TITLE : _____	TITLE : _____

**PROJECT AGREEMENT**

BETWEEN AID AND

**DGBFA**

1. Project/Activity No.  
730-11-590-350

PAGE 2 OF 2 PAGES

2. Agreement No.  
74-029

3.  Original or  
Revision No. 2

**PRO AG**  
CONTINUATION  
SHEET

AN AGENCY OF THE GOVERNMENT OF  
VIETNAM

3. Project/Activity Title

Health Logistics Support

ANNEX \_\_\_\_\_

The GVN warrants that none of the funds provided under this Agreement by AID and none of the local currencies generated as a result of such funds provided hereunder will be used for support of police or prison construction or administration in Vietnam.

For the Cooperating Government or Agency

For the Agency for International Development

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_ DATE: \_\_\_\_\_  
TITLE: \_\_\_\_\_

# PROJECT DOCUMENT CLEARANCE SHEET

Project Title : Health Logistics Support

Project Number : 730-11-590-350

Agreement Number : 74-029

Original \_\_\_\_\_ Revision 2

## Explanation and/or Comments

This Revision to Project Agreement 74-029 for the Health Logistics Support project (730-11-590-350) is for the purpose of obligating \$2,632,000 FY 74 AID funds to finance MILSTRIP pharmaceutical commodities and which match DOD FY 74 funding previously obligated. The \$3,138,000 DOD funds obligated previously included \$1,000,000 to match the same amount of AID funds obligated in FY 73 which DOD did not obligate in FY 73.

This Revision also obligates an additional \$20,000 FY 74 aid funds to complete the purchase of non-medical commodities programmed for FY 74 in the FY 75 PBS, bringing the total obligated for this purpose to \$118,000 (\$98,000 had been previously obligated).

This Revision completes the obligation of FY 74 funds for the commodity component of this project.

If you concur in the attached document, please sign and date below :

ADPROG : VAM 2/26/74 \_\_\_\_\_ Pugh 3/4/74 E/K 3/21/74  
APO AD/PROG/P (Loc Cur) AD/PROG/PO ADPROG

ADFM : \_\_\_\_\_ 2/27 \_\_\_\_\_  
WLF 3/13/74 \_\_\_\_\_ lef 3/18/74  
USDAB LCB ADFM

TECHNICAL OFFICE : \_\_\_\_\_  
[Signature] \_\_\_\_\_ [Signature] \_\_\_\_\_  
Project Manager for Division Chief or Asst. Dir. Associate Director

OTHER : \_\_\_\_\_  
( ) ( ) ( )